



*Stile contemporaneo,  
eleganza eterna*  
*Contemporary style,  
eternal elegance*

**( allmarble )**

## ( home )



### living

living / salon / wohnzimmer  
sala de estar / гостиная  
*lasa lux + saint laurent lux*  
pag. 9



### living bathroom

living bathroom / salon salle de  
bains / wohnbad / baño sala de  
estar / гостиная - ванная  
*raffaello lux + travertino lux*  
pag. 19



### kitchen

kitchen / cuisine / küche  
cocina / кухня  
*altissimo + statuario + saint  
laurent*  
pag. 15



### mixage bathroom

mixage bathroom / mixage salle de  
bains / bad im materialmix / baño  
mixage / микс в ванной  
*altissimo silk + saint laurent strutt.*  
pag. 25



### check kitchen

check kitchen / carreaux cuisine  
küche in schachbrettopik / cocina  
check / шахматная кухня  
*statuario lux + saint laurent lux*  
pag. 17



### white bathroom

white bathroom / salle de bains  
blanche / weißes bad / baño  
blanco / белая ванная  
*statuario lux*  
pag. 29



### garden bedroom

garden bedroom / jardin chambre  
gartenschlafzimmer / dormitorio  
jardín / сад - спальня  
*statuario*  
pag. 37



### in+outdoor 20mm

in+outdoor 20mm / in+outdoor  
20mm / in+outdoor 20mm  
interior + exterior 20mm  
внутри+снаружи 20мм  
*travertino + travertino lux + lasa*  
pag. 41

## ( commercial )



### hotel

hotel / hôtel / hotel / hotel / отель  
*frappuccino lux + statuario*  
pag. 45



### hotel, detail

hotel, detail / hôtel, détail / hotel,  
detail / hotel, detalle / отель,  
деталь  
*statuario*  
pag. 49



### reading corner

reading corner / coin lecture  
lesecke / rincón de lectura  
уголок для чтения  
*statuario + saint laurent lux*  
pag. 51



### spa

spa / spa / spa / spa / спа  
*altissimo + saint laurent*  
pag. 53



### store

store / boutique / store  
tienda / магазин  
*altissimo lux + raffaello lux +  
frappuccino lux + travertino lux*  
pag. 59



### showcase

showcase / présentation / schau-  
fenster / escaparate / показ  
*frappuccino lux + lasa lux*  
pag. 61



### club house

club house / club house  
clubhaus / casa club / клуб  
*statuario strutt. + saint laurent strutt.*  
pag. 63

# Allmarble Collection

*Allmarble è la nuova collezione di grès che traduce l'eleganza dei marmi più rari e più classici in design di contemporanea bellezza. Risultato di un'accurata selezione di materie prime e di tecnologie esclusive, Allmarble reinterpreta sette marmi di straordinaria bellezza declinandoli in diverse superfici, molteplici abbinamenti, infinite possibilità progettuali.*

## 7 marmi di ispirazione

*7 inspiration marbles  
7 marbres d'inspiration  
7 marmorvorlagen  
7 mármoles di inspiración  
7 сортов - вдохновителей*



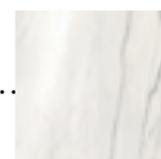
Statuario



Lasa



Raffaello



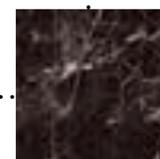
Altissimo



Travertino



Frappuccino



Saint-Laurent



### superficie naturale

*Natural surface  
Finition mate  
Oberfläche Natürlich  
Superficie natural  
Натуральная поверхность*



### superficie strutturata

*structured surface  
finition structurée  
oberfläche reliefiert  
superficie estructurada  
фактурная поверхность*



### superficie lux

*lux surface  
finition lux  
oberfläche lux  
superficie lux  
полированная поверхность  
"lux"*



### superficie silk

*silk surface  
finition silk  
oberfläche silk  
superficie silk  
шелковистая поверхность  
"silk"*

### Allmarble collection

Allmarble is the new stoneware collection that translates the elegance of the rarest, most classical varieties of marble into design of contemporary beauty. Achieved through the painstaking selection of raw materials and exclusive technologies, Allmarble reinterprets seven marble varieties of amazing beauty, offering them in different surfaces, a vast range of combinations and infinite architectural possibilities.

### Collection allmarble

Allmarble: la nouvelle collection en grès qui traduit l'élégance des marbres les plus rares et les plus classiques en design à la beauté contemporaine. Fruit d'une sélection rigoureuse de matières premières et de technologies exclusives, Allmarble réinterprète sept marbres d'une extraordinaire beauté: ils sont déclinés en diverses finitions, multiples associations et infinies possibilités dans la conception.

### Kollektion allmarble

Die neue Feinsteinzeugkollektion Allmarble bringt die Eleganz seltener, klassischer Marmore in moderne Stilwelten ein. Als Resultat sorgfältigst ausgewählter Rohstoffe und exklusiver Herstellungsverfahren, interpretiert Allmarble sieben Marmore von außergewöhnlicher Schönheit in diversen Oberflächen, vielfältigen Kombinationen und zahlreichen Gestaltungslösungen.

### Colección allmarble

Allmarble es la nueva colección de grès que traduce la elegancia de los mármoles más insólitos y más clásicos en diseño de belleza contemporánea. Resultado de una esmerada selección de materias primas y de tecnologías exclusivas, Allmarble reinterpreta siete mármoles de extraordinaria belleza articulándolos en varias superficies, múltiples combinaciones e infinitas posibilidades proyectivas.

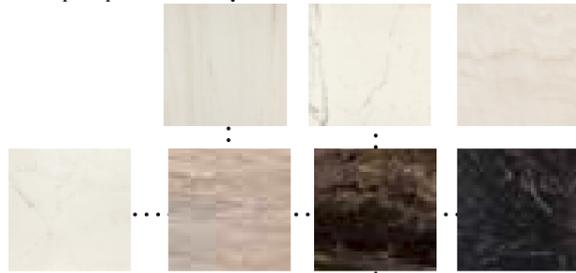
### Коллекция allmarble

Allmarble - это новая коллекция керамогранита, которая переводит элегантность самого редкого и самого классического мрамора в дизайн с современной красотой. Allmarble, результат тщательной подборки сырья и эксклюзивных технологий, переосмысливает семь сортов мрамора невероятной красоты, используя их на разных поверхностях, в многочисленных сочетаниях, бесконечных проектных возможностях.

7

**gres effetto marmo**

7 marble-look stonewares  
7 grès effet marbre  
7 feinsteinzeuge in marmoroptik  
7 greses de efecto mármol  
7 керамогранитов под мрамор



11

**formati: infinite soluzioni compositive**

11 sizes: infinite compositional solutions  
11 formats, des solutions de composition infinies  
11 formate: unendlich viele kompositionen  
11 formatos: infinitas soluciones compositivas  
11 форматoв: бесконечные композиционные решения

6



**proposte decorative**

6 decors  
6 propositions de décoration  
6 dekore  
6 propuestas decorativas  
6 декоративных предложений

4

**superfici: naturale, lux, strutturata e la nuovissima silk**

4 surfaces: natural, lux, structured and the brand new silk  
4 finitions : mate, lux, structurée et la toute nouvelle silk  
4 oberflächen: natürlich, lux, reliefiert und silk (neu)  
4 superficies: natural, lux , estructurada y la novísima silk  
4 поверхности: натуральная, полированная "lux", фактурная и новейшая - шелковистая "silk"

4

**utilizzi: pavimento e rivestimento, indoor e outdoor**

4 uses: floors/pavings and wall coverings, indoors and outdoors  
4 utilisations : sol et murs, intérieur et extérieur  
4 anwendungsbereiche: bodenbelag und wandverkleidung, innen und außen  
4 aplicaciones: pavimento y revestimiento, interior y exterior  
4 назначения: настил полов и облицовка стен, для внутренних и наружных работ

20 mm

**ideale per l'outdoor**

20 mm, ideal for outdoor use  
20 mm idéal pour l'extérieur  
20mm ideal für außen  
20 mm, ideal para el exterior  
20 мм - идеал для наружной укладки





*Lasa +  
Saint Laurent*

MMHG ALLMARBLE LASA LUX 87X87  
MMHK ALLMARBLE SAINT LAURENT LUX 87X87  
MMJD TREVERKTREND LARICE CENERE 25X150

*Lasa e Saint Laurent,  
bianco e nero a contrasto in  
versione lux.*

Lasa and Saint Laurent,  
contrasting black and white  
in lux version.



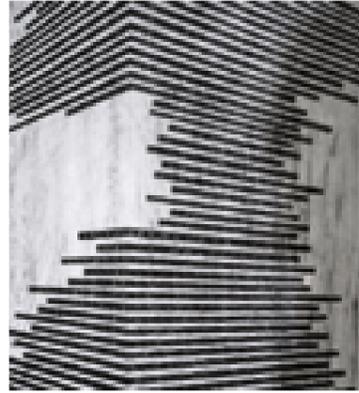
Lasa et Saint Laurent,  
contraste de noir et blanc en  
version lux.

Lasa y Saint Laurent,  
blanco y negro en contraste  
en versión lux.



Lasa und Saint Laurent,  
Schwarz-Weiß-Kontraste in  
der Oberfläche Lux.

Lasa и Saint Laurent,  
контраст белого и черного  
в полированной версии  
"lux".



*Essenziale bellezza per  
residenziali e commerciali.*

The beauty of simplicity for  
residential and commercial  
projects.

Une beauté épurée pour  
des espaces résidentiels et  
commerciaux.

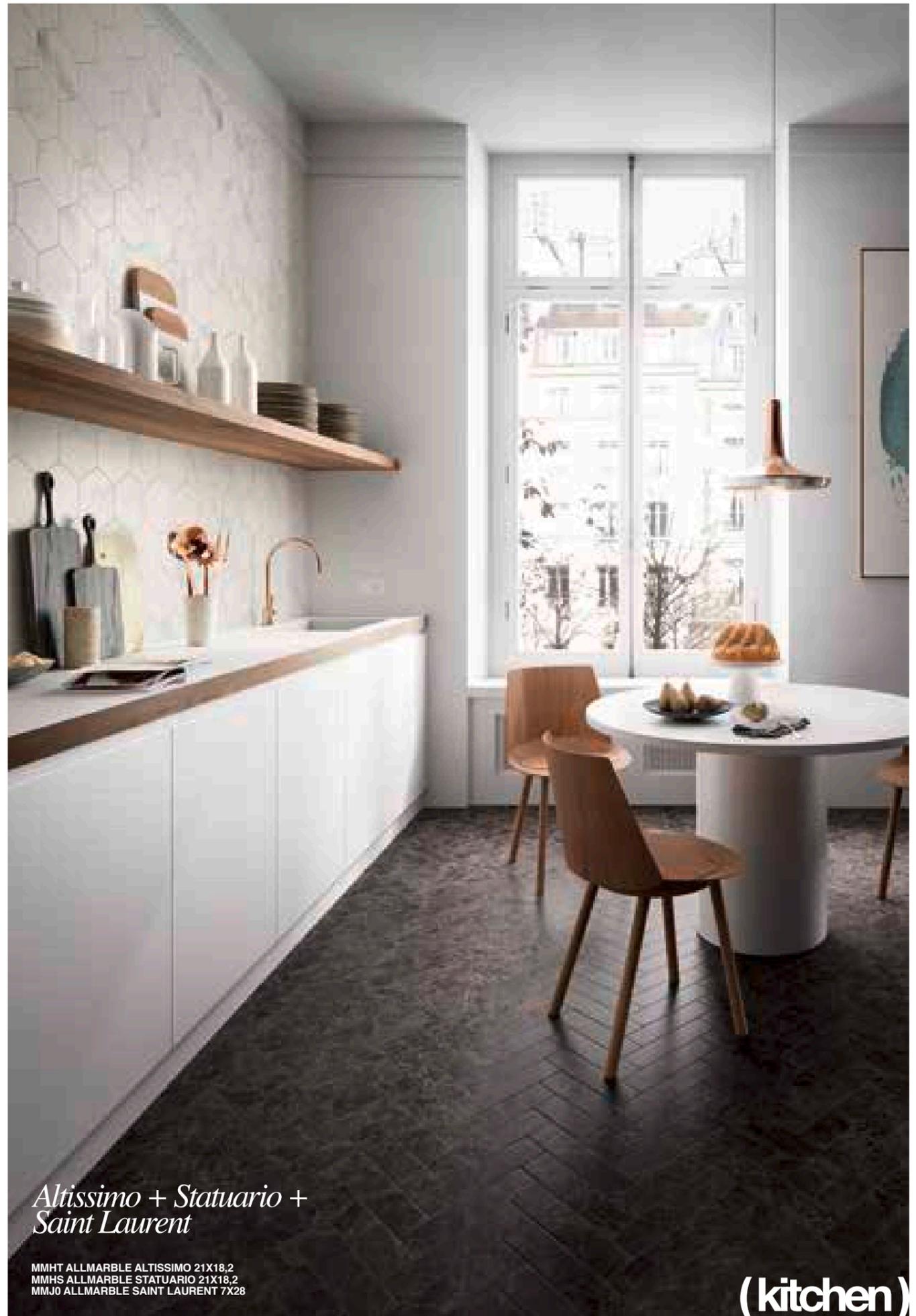


Strenge Ästhetik für den  
Privat- und Objektbereich.

Sobria belleza para ámbitos  
residenciales y comerciales.

Строгая красота для  
жилых и коммерческих  
объектов.

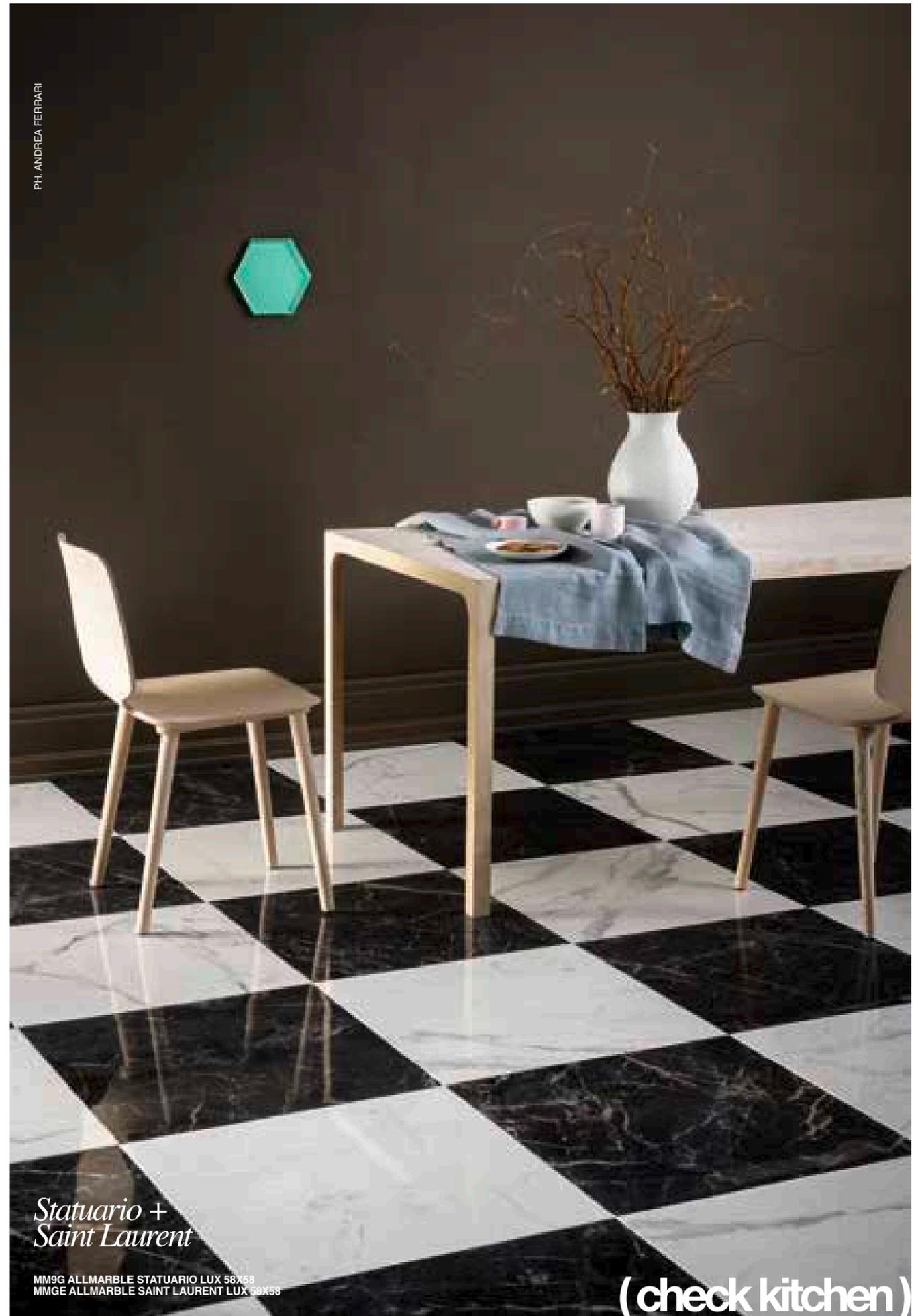




*Altissimo + Statuario +  
Saint Laurent*

MMHT ALLMARBLE ALTISSIMO 21X18,2  
MMHS ALLMARBLE STATUARIO 21X18,2  
MMJO ALLMARBLE SAINT LAURENT 7X28

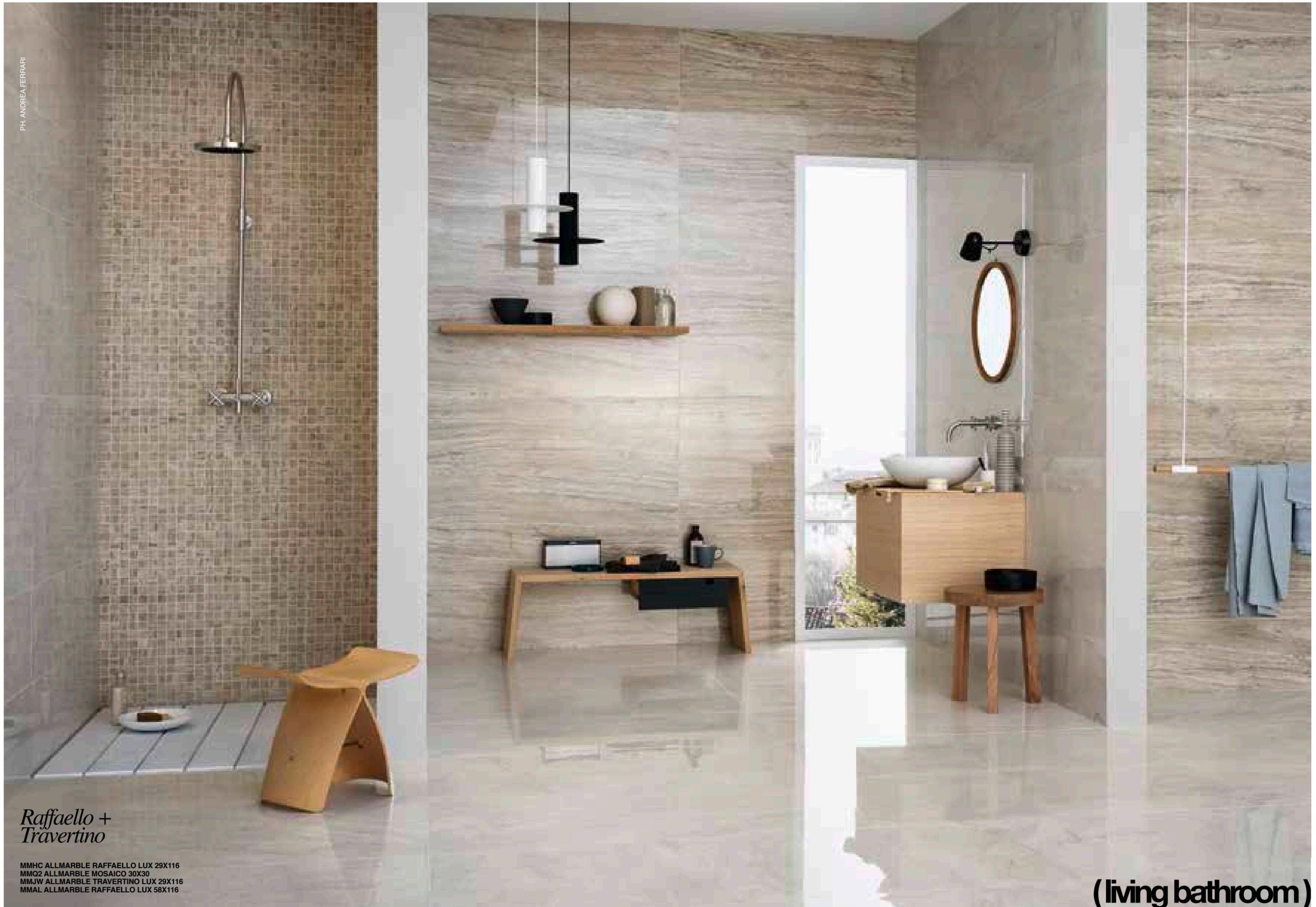
**(kitchen)**



*Statuario +  
Saint Laurent*

MM9G ALLMARBLE STATUARIO LUX 58X58  
MMGE ALLMARBLE SAINT LAURENT LUX 68X58

(check kitchen)



*Raffaello +  
Travertino*

MMHC ALLMARBLE RAFFAELLO LUX 29X116  
MMQ2 ALLMARBLE MOSAICO 30X30  
MMJW ALLMARBLE TRAVERTINO LUX 29X116  
MMAL ALLMARBLE RAFFAELLO LUX 58X116

**(living bathroom)**

*Gres effetto marmo in grande formato per esaltare ambienti di pregio.*



Marble-look stoneware in a large size for added prestige in luxury projects.



Grès effet marbre en grand format pour sublimer de beaux espaces.

Gres de efecto mármol de formato grande para dar realce a espacios con clase.



Керамогранит под мрамор большого формата для украшения престижных интерьеров.

Großformatiges Feinsteinzeug in Marmoroptik für wertige Raumkonzepte.

*L'impatto visivo del mosaico,  
l'effetto lucido di Travertino e  
Raffaello.  
Preziosi bagni da vivere.*

El impacto visual del  
mosaico, el efecto brillante  
de Travertino y Raffaello.  
Preciosos baños que vivir.

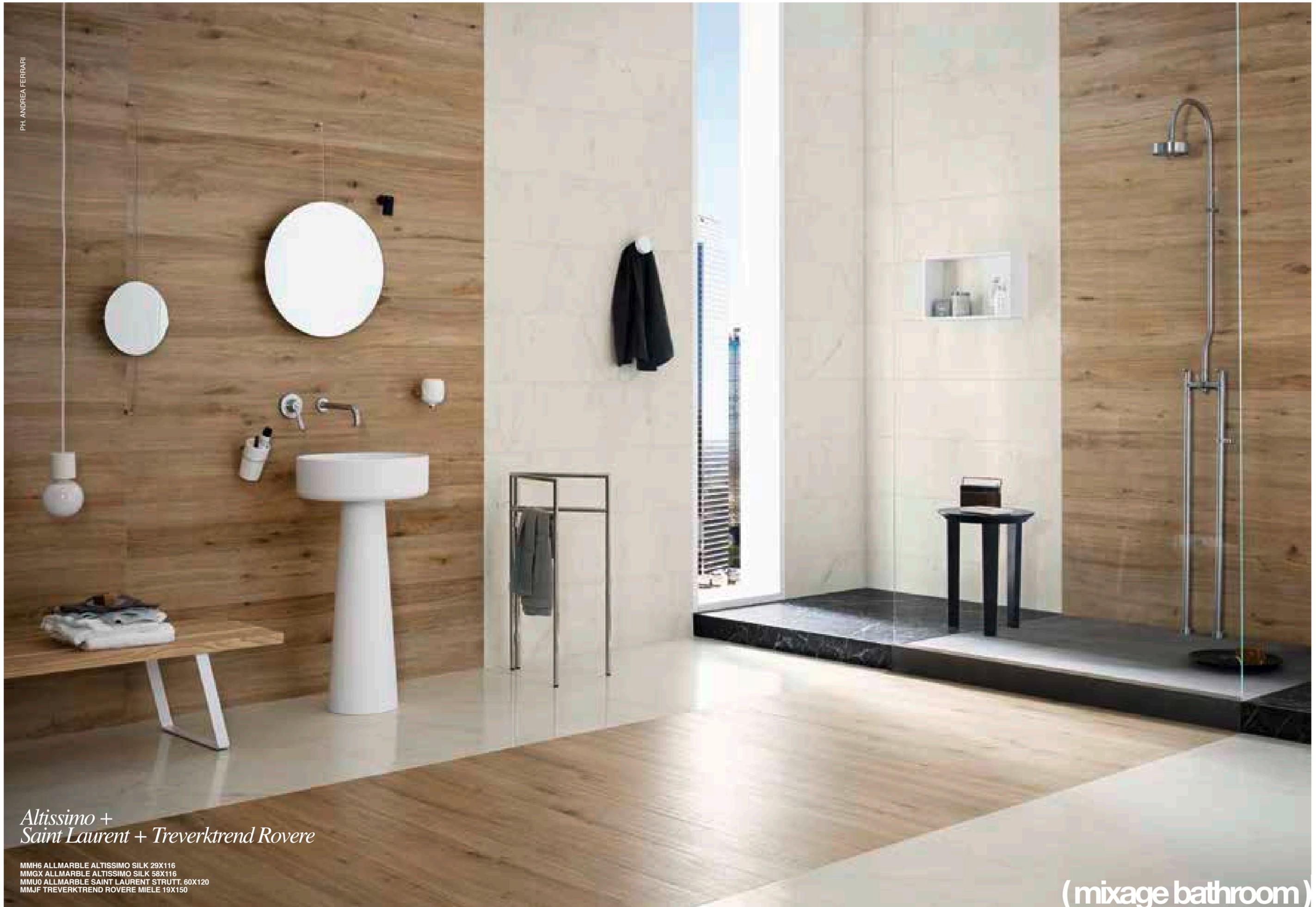


The visual impact of mosaic,  
the gloss effect of Travertino  
and Raffaello.  
Exquisite bathrooms to be  
enjoyed to the full.

L'impact visuel de la  
mosaïque, l'effet brillant de  
Travertino et Raffaello.  
Des salles de bains à vivre  
précieuses.

Die ausdrucksstarke Optik  
von Mosaik, die glänzende  
Oberfläche von Travertino  
und Raffaello.  
Edle Wohnbäder.

Визуальный эффект  
мозаики, глянцевый  
эффект Travertino и  
Raffaello.  
Престижные ванны для  
жизни.



*Altissimo +  
Saint Laurent + Treverktrend Rovere*

MMH6 ALLMARBLE ALTISSIMO SILK 29X116  
MMGX ALLMARBLE ALTISSIMO SILK 58X116  
MMU0 ALLMARBLE SAINT LAURENT STRUTT. 60X120  
MMJF TREVERKTREND ROVERE MIELE 19X150

(mixage bathroom)



*Il gres Altissimo incontra  
Treverktrend Rovere Miele.  
Razionalità e calore.*

Altissimo stoneware meets  
Rovere Miele Treverktrend.  
Rationality and warmth.

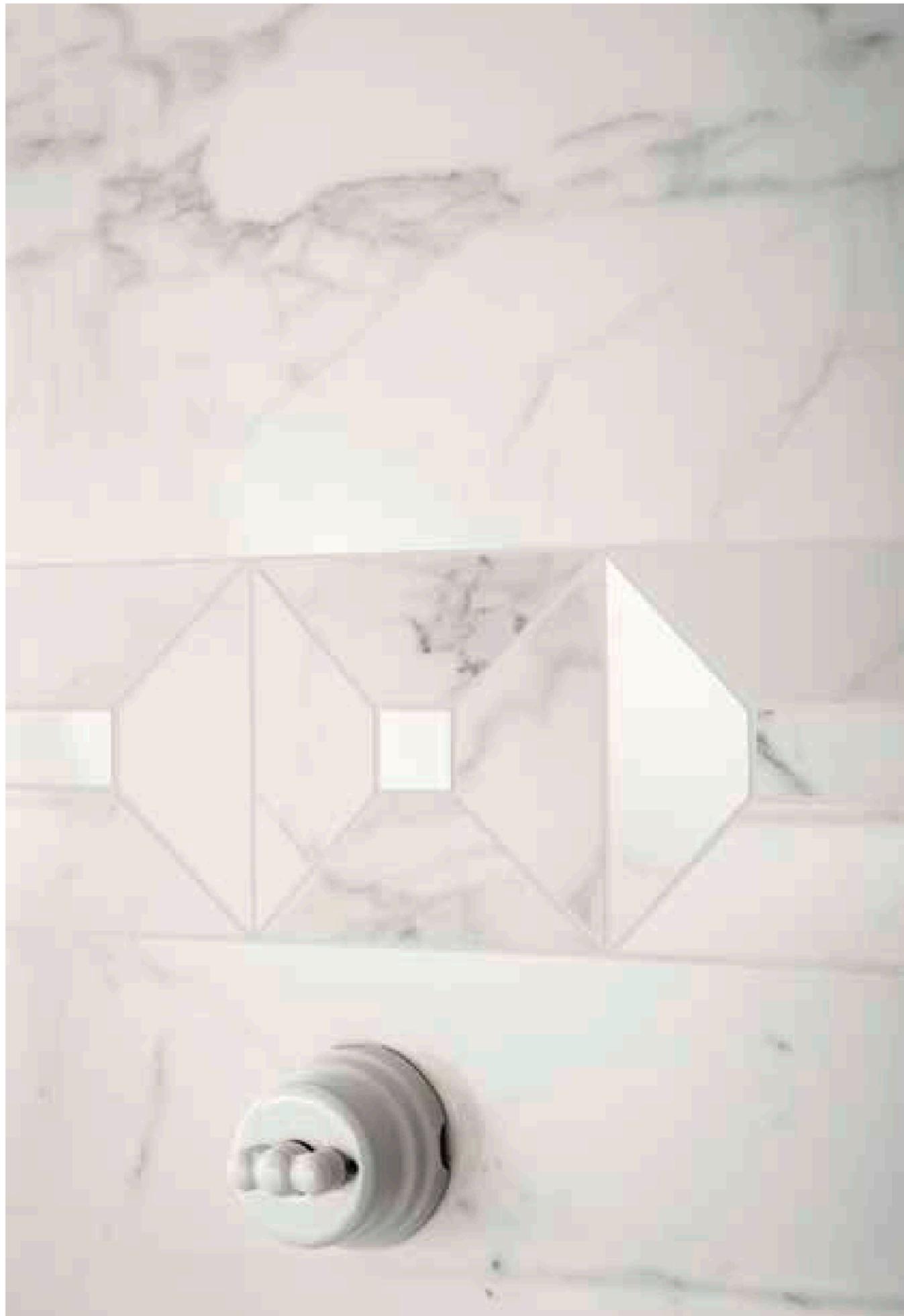
Le grès Altissimo rencontre  
Treverktrend Rovere Miele.  
Rationalité et chaleur.



El gres Altissimo se alía con  
Treverktrend Rovere Miele.  
Racionalidad y calidez.

Керамогранит Altissimo  
сочетается с Treverktrend  
Rovere Miele.  
Рациональность и тепло.

Das Feinsteinzeug Altissimo  
trifft auf Treverktrend Rovere  
Miele. Rationalismus und  
Wohnlichkeit.

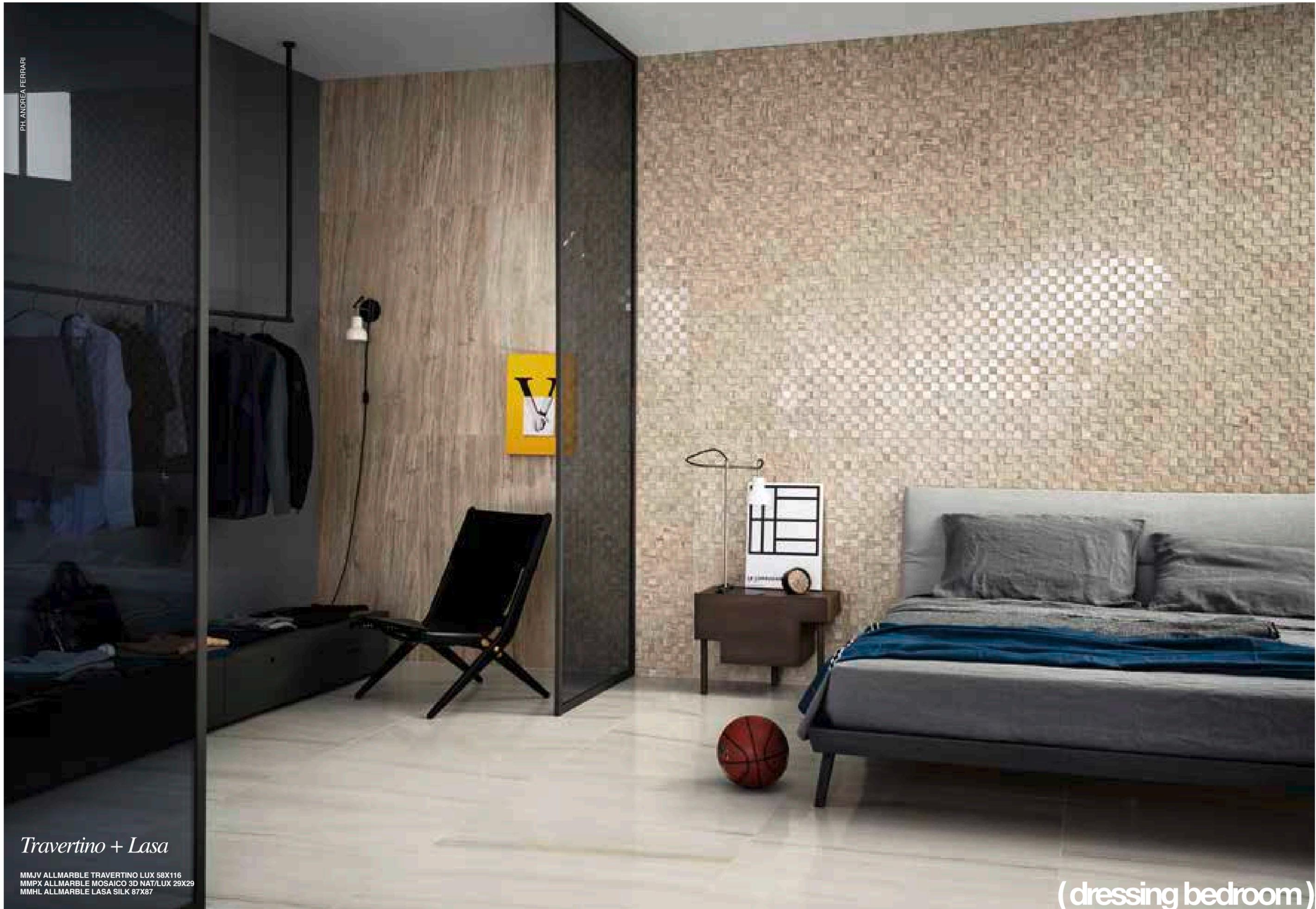


PH. ANDREA FERRARI

*Statuario*

MMGQ ALLMARBLE STATUARIO LUX 58X116  
MMR5 ALLMARBLE FASCIA 3D LUX 14,5X29  
MMR8 ALLMARBLE TOZZETTO 3D LUX 14,5X14,5

(white bathroom)



*Travertino + Lasa*

MMJV ALLMARBLE TRAVERTINO LUX 58X116  
MMPX ALLMARBLE MOSAICO 3D NAT/LUX 29X29  
MMHL ALLMARBLE LASA SILK 87X87

(dressing bedroom)

*Rivestimento Travertino  
mosaico.  
Lucido naturale.  
Sguardo tridimensionale.*



Мозаичная облицовка  
Travertino.  
Полированный и  
натуральный. Объемный  
вид.



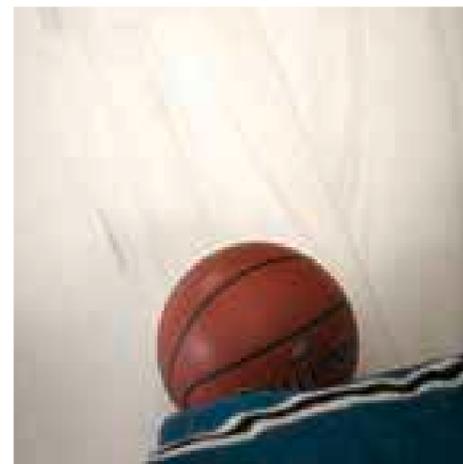
Mosaic Travertine wall  
covering.  
Natural glossy. Three-  
dimensional effect.

Revêtement mural Travertino  
mosaïque.  
Brillance naturelle. Regard  
tridimensionnel.

Wandverkleidung Travertino  
Mosaik.  
Natürlicher Glanz.  
Faszinierende 3D-Wirkung.

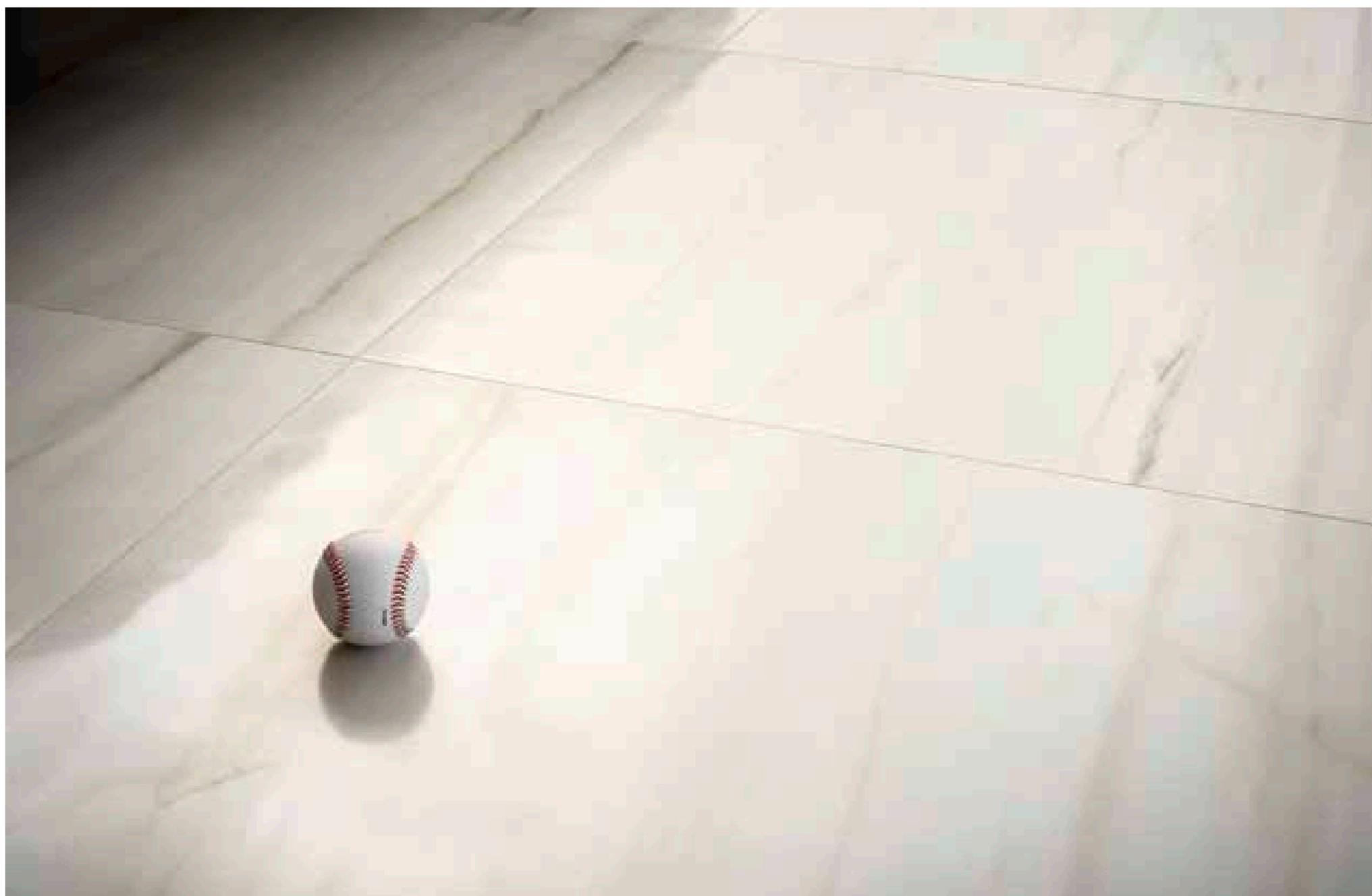
Revestimiento Travertino  
mosaico.  
Brillo natural. Mirada  
tridimensional.

Revêtement de sol Lasa  
 finition silk.  
 Douceur esthétique.



Bodenbelag Lasa,  
 Oberfläche Silk.  
 Dezente Optik.

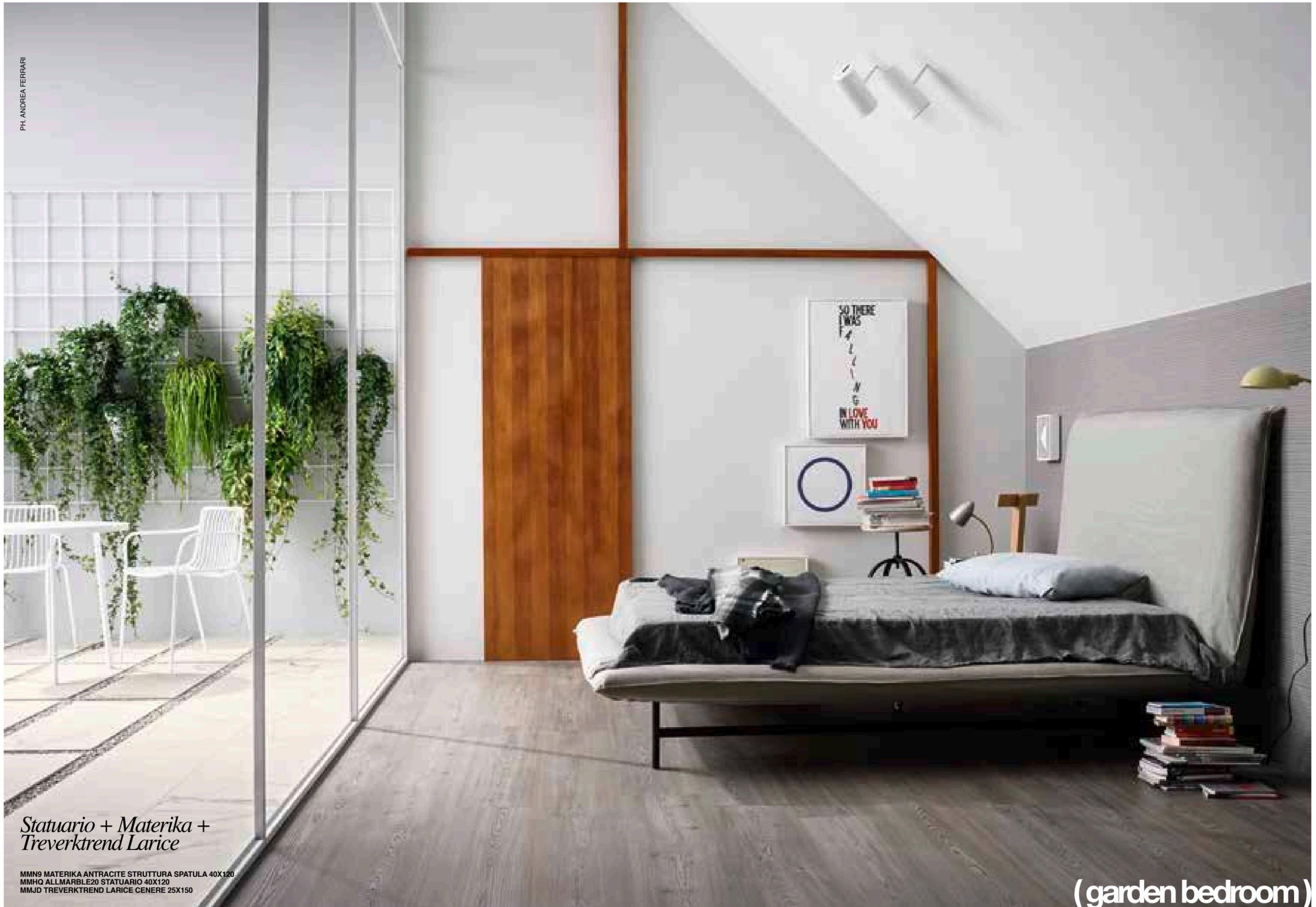
*Pavimento Lasa  
 superficie silk.  
 Morbidezza estetica.*



Pavimento Lasa superficie  
 silk. Suavidad estética.

Lasa silk surface flooring.  
 Exquisite softness.

Пол Lasa с шелковистой  
 поверхностью "silk".  
 Мягкость эстетики.



*Statuario + Materika +  
Treverktrend Larice*

MMN9 MATERIKA ANTRACITE STRUTTURA SPATULA 40X120  
MMHQ ALLMARBLE20 STATUARIO 40X120  
MMJD TREVERKTTREND LARICE CENERE 25X150

(garden bedroom)

Statuario per pavimenti  
outdoor.  
Bellezza che vince sul tempo.

Statuario for outdoor  
pavings.  
Beauty that conquers time.

Statuario pour sols  
extérieurs. Une beauté qui  
l'emporte sur le temps.

Statuario für Bodenbeläge im  
Außenbereich.  
Zeitlose Schönheit.

Statuario para pavimentos  
exteriores. Belleza que  
triumfa sobre el tiempo.

Statuario для наружных  
полов.  
Красота, побеждающая  
время.

## 20mm posa a colla

20mm laid with adhesive.  
20mm pose collée.  
20mm Verlegung im Kleberbett.  
20mm colocación con cola.  
20мм, укладка на клей.



20mm laid on gravel.  
20mm pose sur gravier.  
20mm Verlegung auf Kies.  
20mm colocación sobre grava.  
20мм, укладка на щебень.

## 20mm posa su ghiaia





*Travertino + Lasa*

MMPY ALLMARBLE MOSAICO 30X30  
MMJ7 TREVERTREND ROVERE SCURO 25X150  
MMJW ALLMARBLE TRAVERTINO LUX 29X116  
MMHR ALLMARBLE20 TRAVERTINO 40X120

(in+outdoor 20mm)

Travertino formato 40x120 cm,  
spessore 20 mm.  
Eleganza duratura.

Travertino в формате  
40x120 см, толщина 20 мм.  
Долговечная элегантность.

Travertino in size 40x120 cm,  
thickness 20 mm.  
Lasting elegance.

Travertino format 40x120 cm,  
épaisseur 20 mm.  
Une élégance pérenne.

Travertino Format  
40x120 cm, Dicke 20 mm.  
Unvergängliche Eleganz.

Travertino formato  
40x120 cm, grosor 20 mm.  
Elegancia duradera.

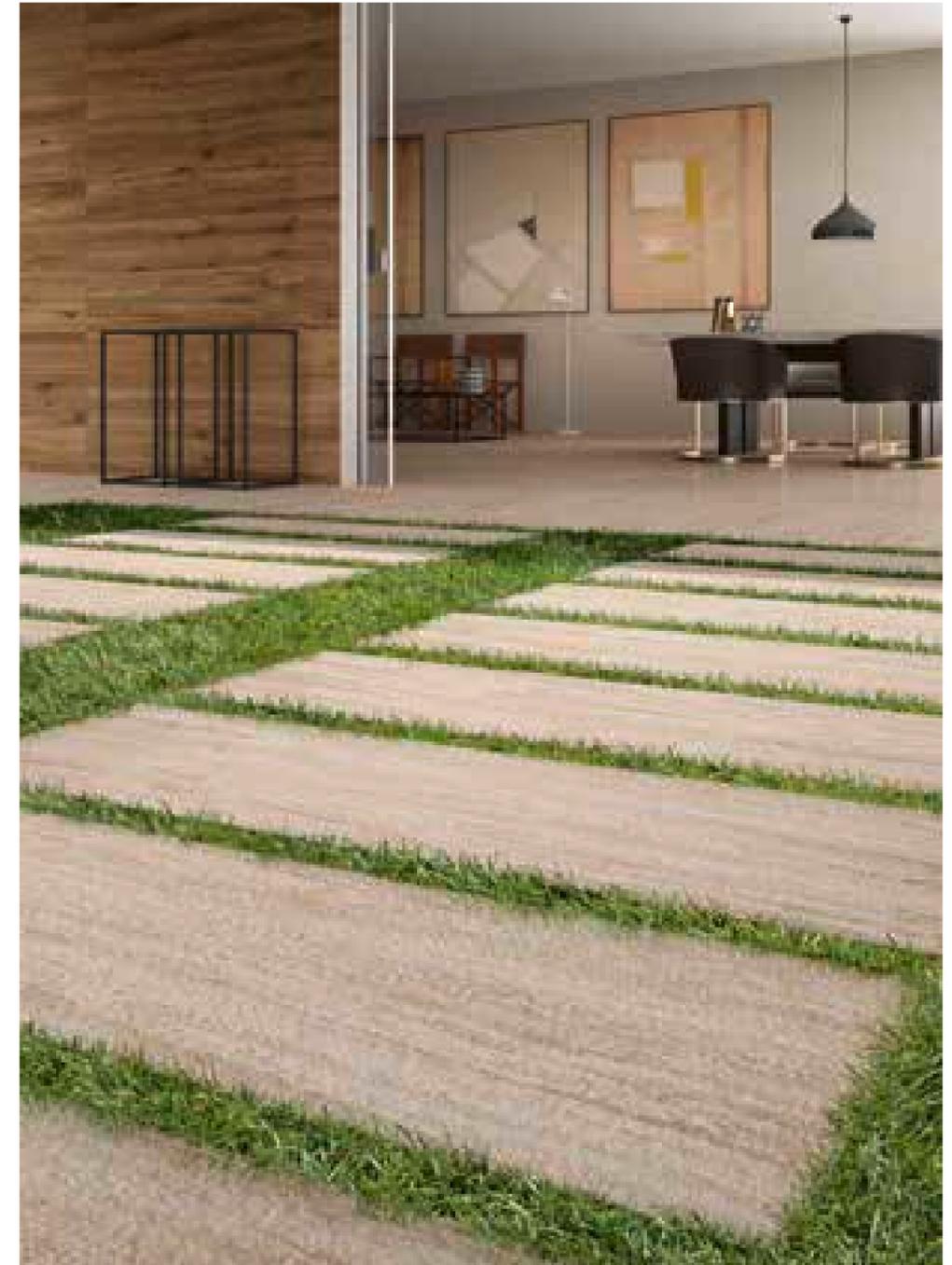
20mm laid with adhesive.  
20mm pose collée.  
20mm Verlegung im Kleberbett.  
20mm colocación con cola.  
20мм, укладка на клей.

20mm laid on grass.  
20mm pose sur gazon.  
20mm Verlegung auf Gras.  
20mm colocación sobre hierba.  
20мм, укладка на щебенку.

## 20mm posa a cola



## 20mm posa su erba





*Frappuccino +  
Statuario*

MMAK ALLMARBLE FRAPPUCCINO LUX 58X116  
MMGT ALLMARBLE STATUARIO 60X120  
MMHS ALLMARBLE STATUARIO 21X18,2  
MMPU ALLMARBLE MOSAICO 3D NAT/LUX 29X29

(hotel)

Des lignes épurées pour  
des espaces commerciaux  
exclusifs.

Puristische Formensprache  
für exklusive Objektbereiche.



*Linee essenziali per esclusivi  
spazi commerciali.*



Строгие линии  
для эксклюзивных  
коммерческих площадей.

Simply stylish lines for  
exclusive commercial  
interiors.

Líneas sobrias para espacios  
comerciales exclusivos.

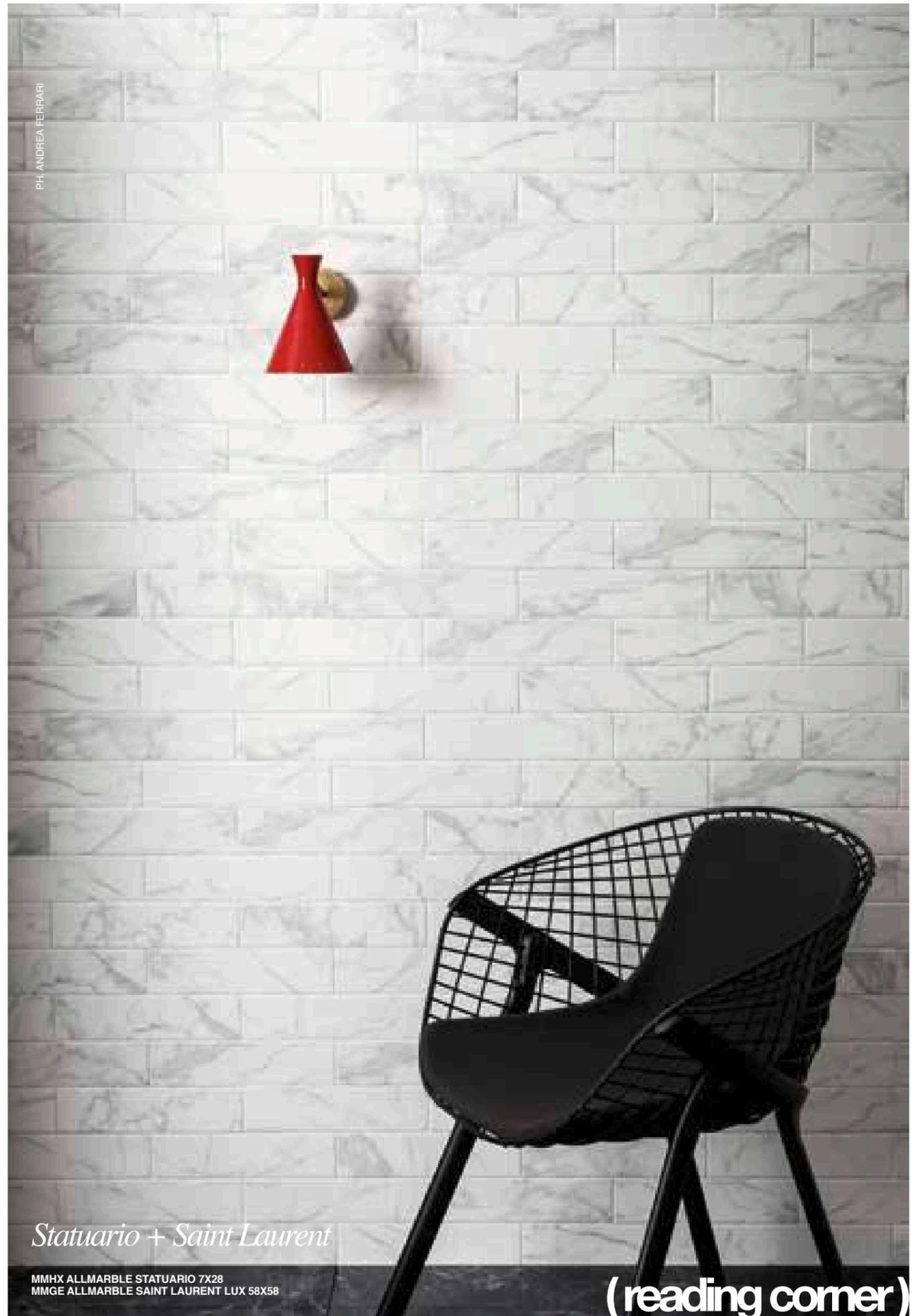




*Statuario*

MMHS ALL MARBLE STATUARIO 21X18,2

(hotel, detail)



PH. ANDREA FERRARI

*Statuario + Saint Laurent*

MMHX ALLMARBLE STATUARIO 7X28  
MMGE ALLMARBLE SAINT LAURENT LUX 58X58

(reading corner)



*Altissimo +  
Saint Laurent*

MMUA ALLMARBLE ALTISSIMO 30X60  
MMJP ALLMARBLE ALTISSIMO 30X120  
MMPW ALLMARBLE MOSAICO 3D NAT/LUX 29X29  
MMHT ALLMARBLE ALTISSIMO 21X18,2  
MMMP ALLMARBLE DECORO GEOMETRIA 21X18,2  
MMJJ ALLMARBLE SAINT LAURENT 90X90



Tridimensionnel, naturel,  
hexagonal.  
Altissimo et Saint Laurent,  
une élégance polyvalente.

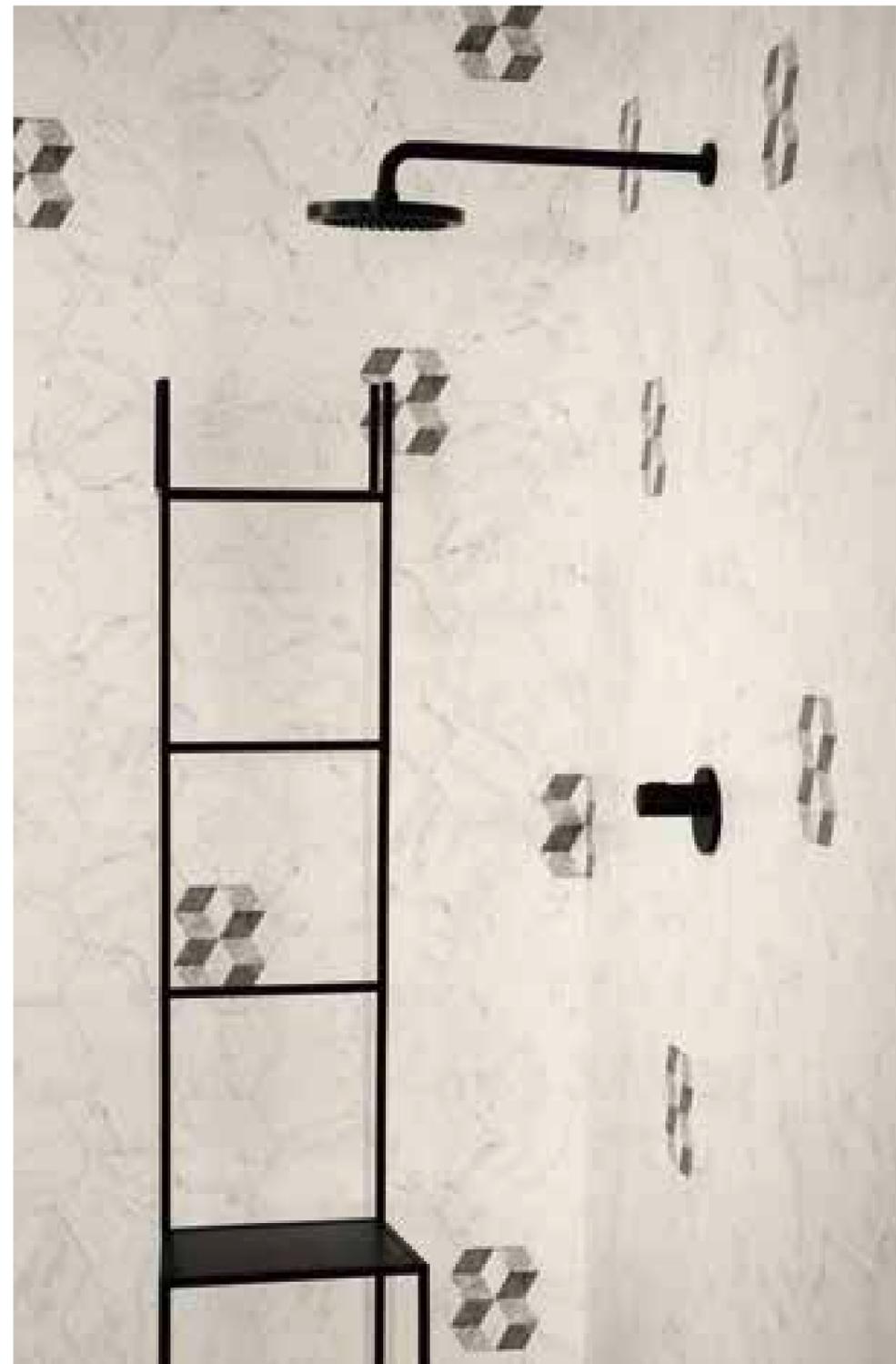


3D-Effekt, Natürlich,  
Sechskant.  
Altissimo und Saint Laurent.  
Facettenreiche Eleganz.

*Tridimensionale, naturale,  
esagonale.  
Altissimo e Saint Laurent,  
eleganza versatile.*



Three-dimensional, natural,  
hexagonal.  
Altissimo and Saint Laurent,  
versatile elegance.



Tridimensional, natural,  
hexagonal.  
Altissimo y Saint Laurent,  
elegancia versátil.

Объемная, натуральная,  
шестигранная.  
Altissimo и Saint Laurent  
- универсальная  
элегантность.



*Nuance a contrasto,  
superficie naturale.*

Contrasting shades, natural  
surface.

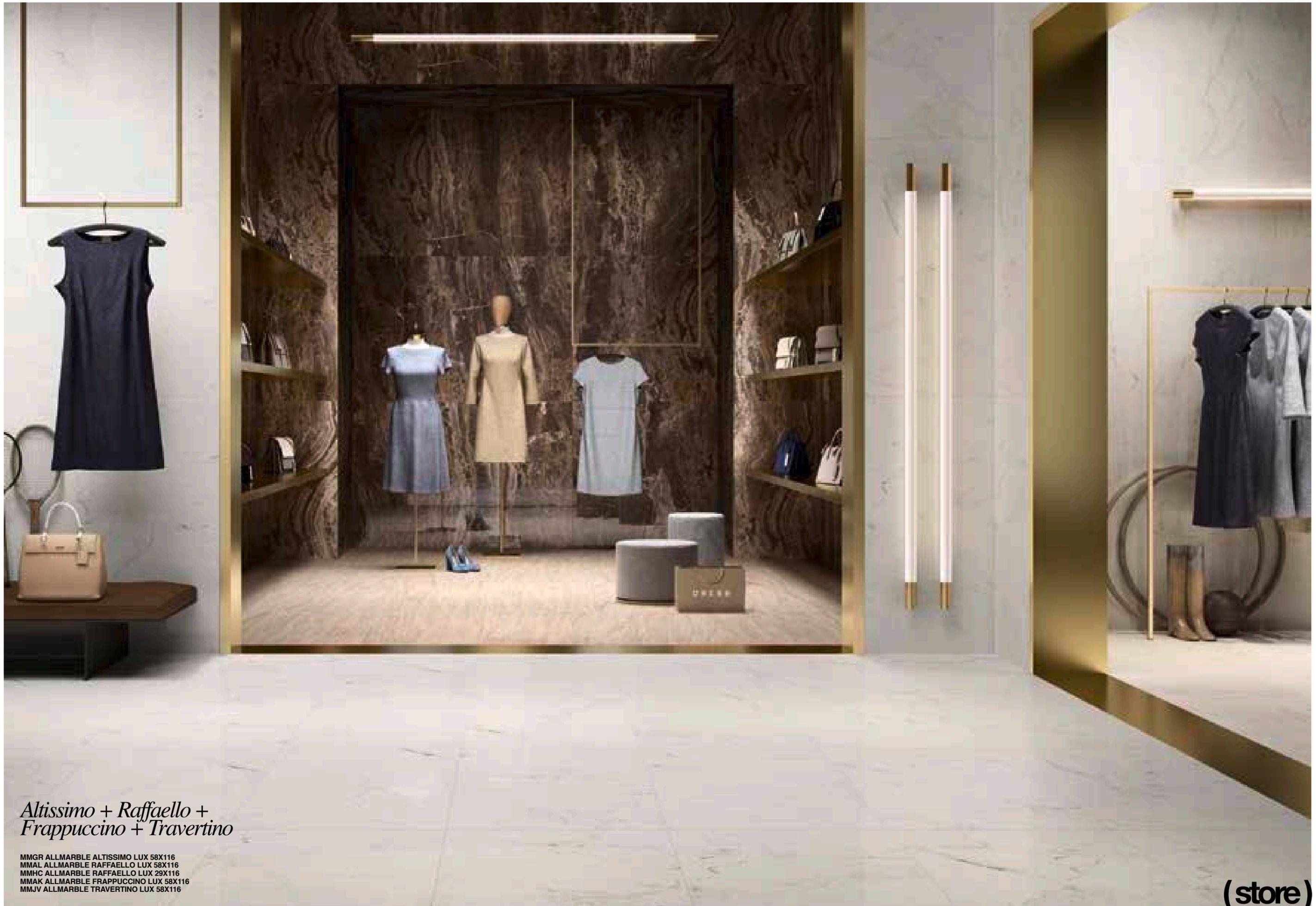
Nuances contrastées, finition  
mate.



Matices en contraste,  
superficie natural.

Контрастные нюансы,  
натуральная поверхность.

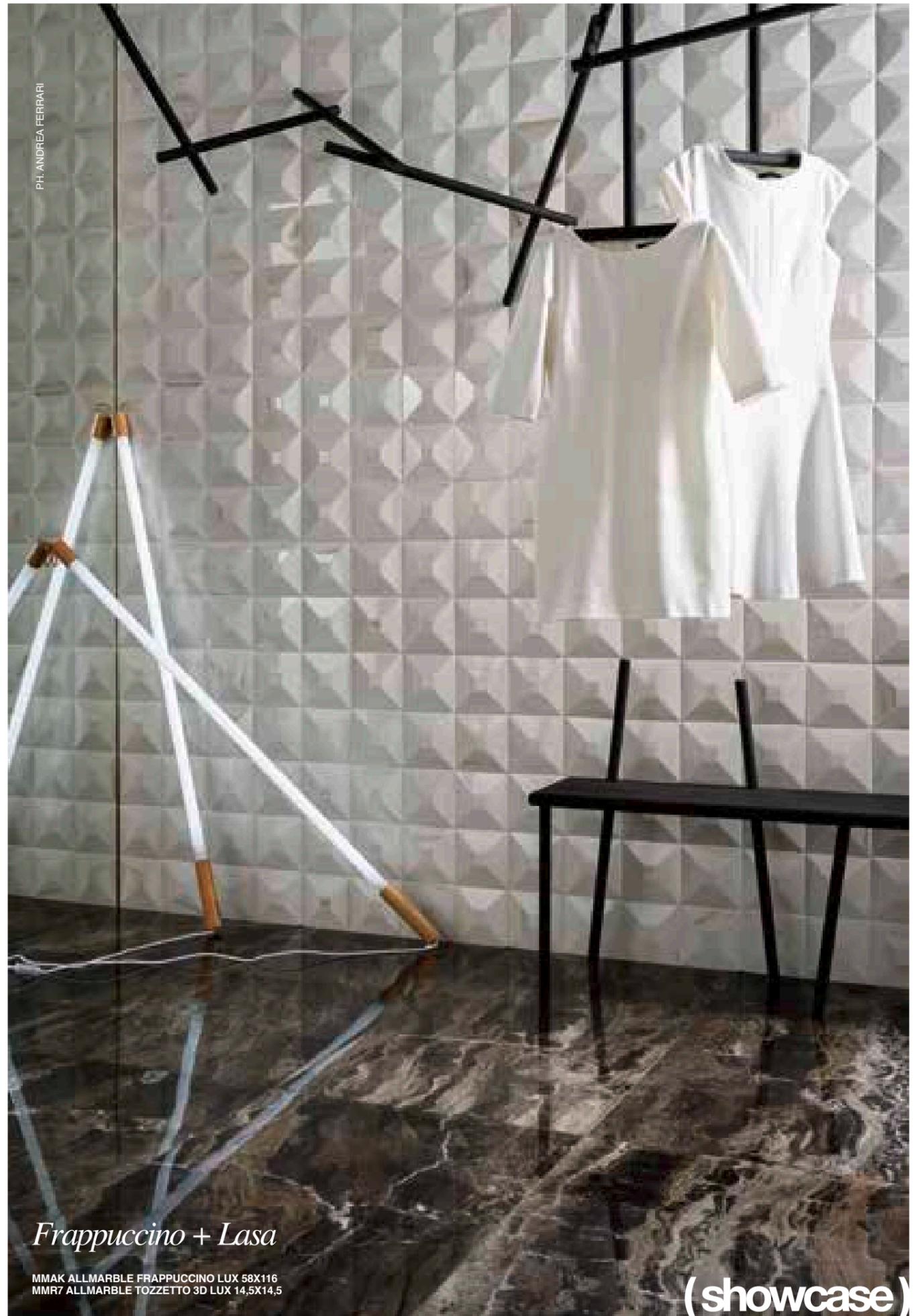
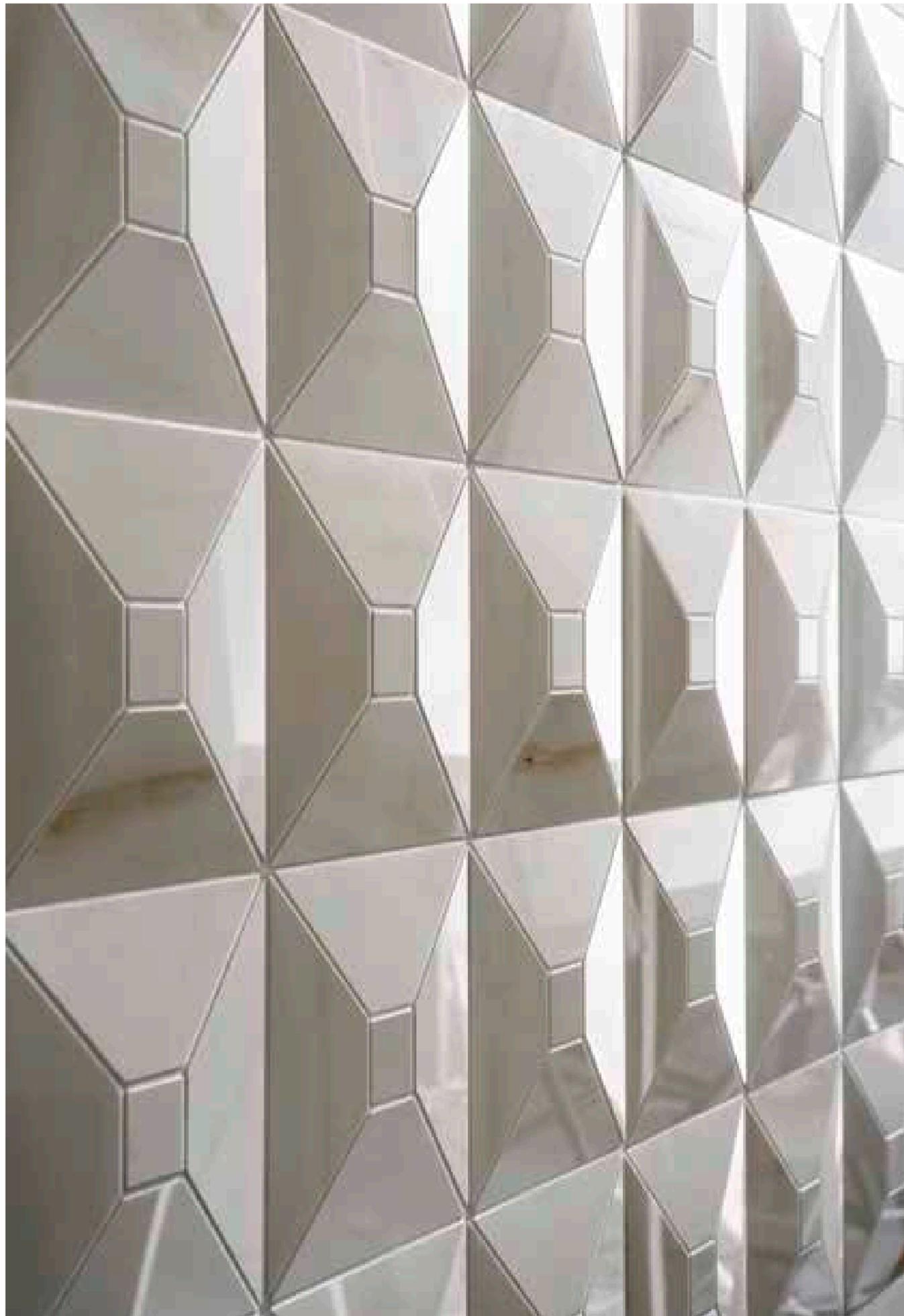
Kontrastfarbene Nuancen,  
Oberfläche Natürlich.



*Altissimo + Raffaello +  
Frappuccino + Travertino*

MMGR ALLMARBLE ALTISSIMO LUX 58X116  
MMAL ALLMARBLE RAFFAELLO LUX 58X116  
MMHC ALLMARBLE RAFFAELLO LUX 29X116  
MMAK ALLMARBLE FRAPPUCCINO LUX 58X116  
MMJV ALLMARBLE TRAVERTINO LUX 58X116

**(store)**



PH. ANDREA FERRARI

*Frappuccino + Lasa*

MMAK ALLMARBLE FRAPPUCCINO LUX 58X116  
MMR7 ALLMARBLE TOZZETTO 3D LUX 14,5X14,5

(showcase)



*Statuario +  
Saint Laurent*

MMH1 ALLMARBLE STATUARIO STRUTT. 60X120  
MMU0 ALLMARBLE SAINT LAURENT STRUTT. 60X120

(club house)

( tech-info & plus )





## ( quality and environment )

*Qualità per Marazzi significa qualità di prodotto, di processo e sostenibilità ambientale, attenzioni che hanno permesso all'azienda di certificare i propri sistemi e i propri prodotti.*

*La qualità ecologica dell'intero ciclo industriale parte dalle materie prime estratte da cave che operano nel rispetto delle direttive ambientali per la tutela dell'habitat.*

*Durante il processo di produzione Marazzi adotta sistemi di raccolta e riutilizzo degli scarti e delle acque di lavorazione, limitando così il consumo di risorse naturali.*

*Le emissioni in atmosfera di tutte le fasi vengono controllate con idonei sistemi di abbattimento, non sono presenti scarichi di acque industriali e, grazie al recupero del calore e all'autoproduzione di energia, i consumi energetici risultano ottimizzati.*

*Infine i rifiuti prodotti vengono raccolti e inviati al recupero presso aziende autorizzate. Marazzi, al fianco di ingegneri e architetti, progetta e realizza sistemi in ceramica innovativi in grado di migliorare la qualità della vita delle persone e il loro rapporto con l'ambiente che le circonda.*

For Marazzi, quality means quality of product, process and environmental sustainability, priorities that have enabled the firm to certify its systems and products.

The environmental quality of the entire industrial cycle starts from the raw materials, taken from quarries that operate in accordance with environmental directives on habitat protection. During the production process, Marazzi uses systems that collect and reuse waste and processing water to limit the consumption of natural resources.

Atmospheric emissions from all phases are controlled by means of suitable scrubbing systems, no industrial effluents are discharged, and heat recovery and in-house energy generation optimise energy consumption. Last but not least, the waste produced is collected and sent for recovery by authorised firms. Marazzi works with engineers and architects on the design and realisation of innovative ceramic systems capable of improving people's quality of life and their relations with their surrounding environment.

Le mot « Qualité » pour Marazzi signifie qualité de produit, qualité de processus et durabilité environnementale, autant de caractéristiques qui ont permis à la société de certifier ses systèmes et ses produits.

The environmental quality of the cycle industriel commence par l'extraction des matières premières dans des carrières qui respectent les directives en matière d'environnement. Dans le cadre de son procédé de fabrication, Marazzi réduit sa consommation des ressources naturelles en collectant et en recyclant les déchets et les eaux d'usinage.

À toutes les étapes de la production, les émissions dans l'atmosphère sont réduites par des dépoussiéreurs. Les eaux industrielles ne sont pas rejetées dans l'environnement, et les consommations d'énergie sont optimisées par des récupérateurs de chaleur et par une production autonome d'électricité.

Enfin, les déchets de production sont recueillis, puis recyclés par des entreprises autorisées. En collaboration avec les ingénieurs et les architectes, Marazzi conçoit et met en œuvre des extraordinaires systèmes en céramique, en mesure d'améliorer la qualité de vie des gens ainsi que leur rapport avec l'environnement qui les entoure.

Enfin, les déchets de production sont recueillis, puis recyclés par des entreprises autorisées. En collaboration avec les ingénieurs et les architectes, Marazzi conçoit et met en œuvre des extraordinaires systèmes en céramique, en mesure d'améliorer la qualité de vie des gens ainsi que leur rapport avec l'environnement qui les entoure.

Qualität schließt bei Marazzi Produkt, Prozess und Umwelt gleichermaßen ein. Die Zertifizierungen der Systeme und Produkte tragen diesem Grundsatz Rechnung.

Die Umweltqualität des gesamten Produktionsprozesses beginnt bei den Rohstoffen, die unter Einhaltung der Umweltrichtlinien zum Schutz des natürlichen Habitats in Gruben und Steinbrüchen abgebaut werden.

Im Produktionsprozess setzt Marazzi Systeme für die Sammlung und Wiederverwendung der Betriebsabfälle und -abwässer ein, um die natürlichen Ressourcen zu schonen.

Die Emissionen in die Atmosphäre werden in allen Prozessschritten mit geeigneten Systemen reduziert, es sind keine Industrieabwasserleitungen vorhanden und der Energieverbrauch wird durch die Wärmerückgewinnung und die Eigenproduktion von Energie optimiert.

Die Produktabfälle werden gesammelt und bei autorisierten Unternehmen entsorgt. Marazzi konzipiert und realisiert an der Seite von Ingenieuren und Architekten innovative keramische Systeme, die zur Verbesserung der Lebensqualität des Menschen und seines Verhältnisses zur Umwelt beitragen.

La calidad para Marazzi equivale a calidad del producto, calidad del proceso y sostenibilidad medioambiental, factores que le han valido a la empresa la certificación de sus sistemas y productos.

La calidad ecológica del conjunto del ciclo industrial arranca de las materias primas, extraídas de canteras que operan cumpliendo las directivas medioambientales para la salvaguardia del hábitat. A lo largo del proceso productivo

Marazzi aplica sistemas de recogida y reutilización de los residuos y de las aguas de la elaboración, limitando de este modo el consumo de recursos naturales.

Las emisiones a la atmósfera, en todas y cada una de las fases, son controladas por medio de unos adecuados sistemas de abatimiento; no se dan vertidos de aguas industriales y, gracias a la recuperación del calor y a la autoproducción de energía, el consumo energético se ve optimizado.

Para terminar, los residuos generados se recogen y se envían a centros de reciclaje de empresas autorizadas para tal cometido.

Marazzi, codo con codo con ingenieros y arquitectos, proyecta y fabrica sistemas de cerámica innovadores capaces de mejorar la calidad de vida de las personas y su relación con el medio ambiente que las rodea.



**Marazzi Green**

Для Marazzi качество обозначает качество продукции и производственных процессов, а также экологическую рациональность. Благодаря вниманию, уделенному этим вопросам, компания добилась сертификации своих систем и продукции.

Экологическое качество всего производственного цикла начинается с сырья, добываемого в карьерах, в которых соблюдаются экологические директивы в области защиты среды обитания.

Во время производства Marazzi использует системы сбора и повторного применения отходов и технологической воды, ограничивая тем самым потребление природных ресурсов.

Выбросы в атмосферу на всех этапах контролируются эффективными очистными системами, исключен сброс промышленной воды, а благодаря повторному использованию тепла и самостоятельному производству энергии оптимизируется потребление энергии. Наконец, образующиеся отходы собираются и направляются на переработку в авторизованные компании.

Сотрудничая с инженерами и архитекторами, Marazzi разрабатывает и выпускает инновационные керамические системы, направленные на улучшение качества жизни людей и их отношение с окружающей их средой.



PH. ANDREA FERRARI



## ( leed credits )

*Marazzi Group S.r.l. è socio del Green Building Council Italia, associazione che promuove la cultura dell'edilizia sostenibile energeticamente efficiente, rispettosa dell'ambiente contribuendo a migliorare la qualità della vita dei cittadini attraverso lo standard di certificazioni LEED®.*

*Allmarble grazie al contenuto di materiale riciclato contribuisce al raggiungimento dei crediti LEED®.*

Marazzi Group S.r.l. is a member of the Green Building Council Italia\*, the association that promotes the culture of sustainable, energy-efficient, environment-friendly construction and helps to improve people's quality of life by means of the LEED® certification standard.

Thanks to its recycled material content, Allmarble is eligible for LEED® credits.

Marazzi Group S.r.l. ist Mitglied des Green Building Council Italia\*. Der Verband fördert die Kultur des nachhaltigen, energieeffizienten, umweltfreundlichen Bauens und trägt durch die LEED® Zertifizierung zu einer besseren Lebensqualität des Menschen bei.

Allmarble enthält recyceltes Material und trägt damit zur Zuerkennung der LEED®-Punkte bei.

Marazzi Group S.r.l. est membre du Green Building Council Italia, association qui encourage la culture du bâtiment durable, à haut rendement énergétique et à faible impact environnemental, dans le but d'améliorer la qualité de vie par la certification LEED®.

Avec son contenu de matériel recyclé, Allmarble permet d'obtenir les crédits LEED®.

Marazzi Group S.r.l. es socio del Green Building Council Italia, asociación que promueve una cultura de la construcción sostenible, energéticamente eficiente y respetuosa con el medio ambiente y que, a través del estándar de certificación LEED®, contribuye a mejorar la calidad de vida de los ciudadanos.

Gracias a contener material reciclado, Allmarble contribuye a la consecución de los créditos LEED®.

Компания Marazzi Group S.r.l. является членом Green Building Council Italia - ассоциации, продвигающей культуру экологически рационального строительства, энергетически эффективного, уважающего окружающую среду, внося свой вклад в улучшение качества жизни граждан путем стандартов сертификатов LEED®.

Благодаря содержанию повторно использованного материала коллекция Allmarble помогает набрать кредиты LEED®.



PH. ANDREA FERRARI

## ( 100% made in italy )



Ceramics of Italy

*Allmarble, è una collezione 100% italiana. Dalla fase di ideazione fino alla produzione, che avviene in uno degli stabilimenti più avanzati nel campo della tecnologia ceramica. Marazzi trasmette a Allmarble l'eccellenza e il fascino esclusivo dei prodotti Made in Italy.*

Allmarble, est une collection 100 % italienne, depuis la phase de conception à la fabrication, qui a lieu dans l'un des établissements les plus avancés en matière de technologie céramique. Marazzi transmet à Allmarble l'excellence et le charme exclusif des produits Made in Italy.

Allmarble, is a 100% Italian collection. From conception through to manufacture, in one of the ceramics industry's most state-of-the-art plants. Marazzi gives Allmarble the excellence and the exclusive beauty of genuine Italian made products.

Die Kollektion Allmarble, ist ein einhundertprozentig italienisches Erzeugnis. Von der Idee bis hin zur Produktion an einem modernsten Standorte der Keramikbranche. Marazzi überträgt auf Allmarble die Spitzenqualität und die exklusive Faszination der Produkte mit dem Markenzeichen „Made in Italy“.

Allmarble, es una colección 100% italiana. Desde la fase de ideación hasta la producción, que tiene lugar en uno de los establecimientos más avanzados en el campo de la tecnología cerámica. Marazzi le transmite a Allmarble la excelencia y el encanto exclusivos de los productos "Made in Italy".

Allmarble, - на 100% итальянская коллекция. С момента разработки до производства, которое выполняется на одном из самых технологически современных предприятий в керамической промышленности. Marazzi наделяет Allmarble превосходством и эксклюзивным очарованием продукции Made in Italy.

# ( where allmarble20 )



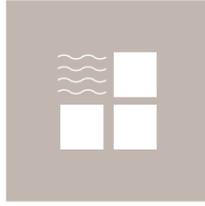
## ( terrazze )

Terraces  
Terrassen  
Terrassen  
Terrazas  
Террасы



## ( arredo urbano )

Street Furniture  
aménagement urbain  
Stadtgestaltung  
decoración urbana  
городское благоустройство



## ( spiagge )

Beaches  
Plages  
Strände  
Playas  
Пляжи



## ( alberghi )

Hotels  
Hôtels  
Hotels  
Hoteles  
Гостиницы



## ( aree industriali )

Industrial Areas  
Espaces industriels  
Industriebereiche  
Áreas industriales  
Промышленные объекты



## ( carrabili )

Vehicle Entrances  
Surfaces carrossables,  
Fahrwege  
Pavimentaciones  
transitables  
Выезды

Lo spessore di 20 mm garantisce un'elevata resistenza ai carichi e alle sollecitazioni rendendo il prodotto ideale negli ambienti esterni, sia residenziali che pubblici, e negli interni ad alta sollecitazione. Facile da posare a secco su erba, sabbia e ghiaia, posato a colla su massetto permette di realizzare pavimentazioni carrabili industriali e commerciali. Per l'uso negli stabilimenti balneari, sono consigliati i colori chiari in modo da contenere il surriscaldamento della superficie.

The thickness of 20 mm guarantees outstanding resistance to loads and stresses, making the product ideal for both residential and public outdoor locations and heavy-duty indoor applications. Easily laid on grass, sand and gravel or installed with adhesive on concrete screeds, it is suitable for industrial and commercial driveways. Light colours are recommended for use in beach resorts, for a cooler surface.

L'épaisseur de 20 mm garantit une très haute résistance aux charges et aux contraintes, rendant ce produit idéal dans les espaces extérieurs, tant résidentiels que publics, et dans les intérieurs soumis à de fortes contraintes. Facile à poser à sec sur l'herbe, sur le sable et le gravier, à coller sur une chape, il permet de réaliser des sols carrossables industriels et commerciaux. Pour une utilisation dans des établissements balnéaires, les couleurs claires sont conseillées, de façon à contenir l'échauffement excessif des surfaces.

Die Dicke von 20 mm bürgt für eine hohe Beständigkeit gegenüber Belastungen und Beanspruchungen. Das Produkt bildet daher die ideale Lösung für private und öffentliche Außenbereiche sowie stark beanspruchte Innenbereiche. Trocken auf Kies, Gras oder Sand oder im Verbund auf Estrich verlegt, ist es auch als befahrbarer Bodenbelag im industriellen und gewerblichen Bereich geeignet. Bei der Verwendung in Badeanstalten sollten helle Farben gewählt werden, um die Aufheizung der Oberfläche weitgehend einzudämmen.

El grosor de 20 mm asegura una alta resistencia frente a las cargas y los esfuerzos convirtiendo el producto en ideal para solar espacios exteriores, tanto residenciales como públicos, e interiores sometidos a esfuerzos elevados. Fácil de colocar en seco sobre hierba, arena y grava, colocado con cola sobre la capa de relleno permite realizar pavimentaciones transitables industriales y comerciales. Para su uso en los establecimientos de baño de las playas, se aconseja emplear colores claros para minimizar el recalentamiento de la superficie.

Толщина 20 мм обеспечивает высокую стойкость к нагрузкам и воздействию, позволяя удачно использовать эти изделия в жилых и общественных наружных пространствах, а также в интерьерах с высокими нагрузками. Легко укладывается всухую на траву, песок и щебень. При наклеивании на стяжку позволяет настилать промышленные и коммерческие полы для движения по ним транспортных средств. Для использования в пляжных заведениях рекомендуются светлые цвета, чтобы не допускать перегрева поверхности.

Per le pavimentazioni esterne non protette, Marazzi Group consiglia di creare una pendenza  $\geq 1,5\%$  sulla superficie calpestabile allo scopo di limitare il formarsi di ristagni d'acqua localizzati.

For unprotected outdoor pavings, Marazzi Group recommends the creation of a gradient of  $\geq 1.5\%$  on the finished surface, to prevent the formation of patches of standing water.

In the event that standing water persists on the surface of the tiles in spite of correct installation, it must be removed mechanically with the aid of brooms or wet-and-dry vacuum cleaners.

Zur Unterbindung von punktueller Stauwasserbildung bei Belägen in ungeschützten Außenbereichen, empfiehlt die Marazzi Group die Ausbildung eines Gefälles  $\geq 1,5\%$  auf der Trittläche.

Sollte trotz fachgerechter Verlegung Stauwasser auf der Fliesenoberfläche zurückbleiben, ist dessen mechanische Entfernung mit Hilfe eines Besens oder Nasssaugers erforderlich.

Для наружных незащищенных полов Marazzi Group рекомендует создавать уклон  $\geq 1,5\%$  на пешеходной поверхности для снижения образования локальных застоев воды.

В случае, если застои воды образуются на плитке несмотря на правильную укладку, необходимо прибегать к использованию механических средств, таких как щетки или же аппараты для сбора жидкостей.

Nel caso in cui questi ristagni permangano sulla superficie delle piastrelle nonostante una posa a regola d'arte, è necessario intervenire meccanicamente con l'utilizzo di scope o aspira-liquidi.

Pour des sols extérieurs non protégés, Marazzi Group conseille de créer une inclinaison  $\geq 1,5\%$  sur la surface de piétinement en vue de limiter la stagnation localisée de l'eau.

Si, malgré une pose dans les règles de l'art, cette stagnation devait persister à la surface des carreaux, une intervention mécanique, au moyen de balais et d'aspirateurs de liquides, est alors nécessaire.

En el caso de pavimentaciones exteriores no protegidas, Marazzi Group recomienda crear una pendiente  $\geq 1,5\%$  en la superficie transitabile para limitar la formación de depósitos localizados de agua estancada.

En caso de que estos depósitos de agua permanezcan en la superficie del azulejo, aun cuando la colocación se haya realizado correctamente, será necesario intervenir mecánicamente empleando un cepillo o un aspirador de líquidos.

# ( plus allmarble20 )



## ( resiste al gelo )

Resistant to frost  
Résiste au gel  
Frostbeständig  
Resistente a las heladas  
Выдерживает заморозки



## ( resiste agli sbalzi termici )

Resistant to thermal shocks  
Résiste aux chocs thermiques  
Temperaturwechselbeständig  
Resistente a las cambios bruscos de temperatura  
Выдерживает перепады температуры



## ( antiscivolo )

Antislip  
Antidérapante  
Rutschhemmend  
Antideslizante  
Нескользкость



## ( resiste a carichi elevati )

Resistant to heavy loads  
Résiste aux charges élevées  
Bruchlastbeständig gegen hohe Belastungen  
Resistente a las cargas elevadas  
Выдерживает высокие нагрузки



## ( ispezionabile removibile )

Inspectable and removable  
Facile à contrôler et amovible  
Inspektionierbar und abbaubar  
Inspeccionable y retirable  
Возможность осмотра и удаления



## ( facile da posare )

Easy to lay  
Facile à installer  
Verlegefreundlich  
Fácil de colocar  
Легкость укладки



## ( resiste al sale )

Resistant to salt  
Résiste au sel  
Salzbeständig  
Resistente a la sal  
Выдерживает воздействие соли



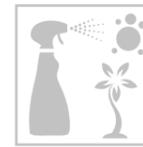
## ( resiste alle macchie )

Resistant to stains  
Résiste aux taches  
Fleckbeständig  
Resistente a las manchas  
Противостоит образованию пятен



## ( colori stabili nel tempo )

Colours stable over time  
Couleurs stables à long terme  
Farbecht  
Colores estables ante el paso del tiempo  
Стойкие цвета



## ( inattaccabile )

Immune to attack  
Résistance aux agressions  
Beständig gegen aggressive Einwirkungen  
Invulnerable  
Стойкость к воздействиям



## ( non richiede trattamenti )

No treatments required  
Aucun traitement nécessaire  
Kein Behandlungsbedarf  
No requiere tratamientos  
Нет необходимости в каких-либо обработках



## ( facile da pulire )

Easy to clean  
Facile à nettoyer  
Pflegeleicht  
Fácil de limpiar  
Простота чистки

# (allmarble)

GRES FINE PORCELLANATO COLORATO IN MASSA / COLORBODY FINE PORCELAIN STONEWARE / GRÈS CÉRAME FIN COLORÉ DANS LA MASSE / DURCHGEFÄRBTES FEINSTEINZEUG / GRES PORCELÁNICO FINO COLOREADO EN TODA LA MASA / ГОМОГЕННЫЙ МЕЛКОЗЕРНИСТЫЙ КЕРАМОГРАНИТ

GRES PORCELLANATO / PORCELAIN STONEWARE / GRÈS CÉRAME ÉMAILLÉ / FEINSTEINZEUG / GRES PORCELÁNICO / КЕРАМОГРАНИТ 21X18,2-7X28

**60X120 · 30X120 · 90X90 · 60X60 · 30X60 NATURALE**

**60X120 STRUTTURATO**

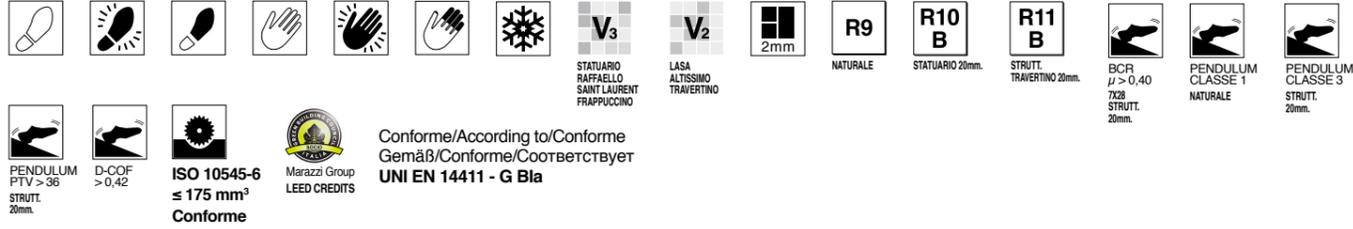
**40X120-20mm**

**58X116 · 29X116 · 87X87 SILK**

**58X116 · 29X116 · 87X87 · 58X58 LUX**

RETTIFICATO MONOCALIBRO / RECTIFIED MONOCALIBER / RECTIFIÉ MONOCALIBRE / REKTIFIZIERT, IN EINEM WERKMASSE / RECTIFICADO MONOCALIBRE РЕКТИФИЦИРОВАННЫЙ МОНОКАЛИБЕРНЫЙ

**21X18,2 · 7X28**



## LASA

### NATURALE



**MMGS** ALLMARBLE LASA 60X120 \*

G



**MMJL** ALLMARBLE LASA 30X120 \*

G



**MM7E** ALLMARBLE LASA 90X90 \*

G



**MMGL** ALLMARBLE LASA 60X60 \*

G



**MMU7** ALLMARBLE LASA 30X60

G

### STRUTTURATO



**MMH0** ALLMARBLE LASA STRUTT. 60X120

H

## LUX



**MMGP** ALLMARBLE LASA LUX 58X116

F



**MMH9** ALLMARBLE LASA LUX 29X116

F



**MMHG** ALLMARBLE LASA LUX 87X87

F



**MMGC** ALLMARBLE LASA LUX 58X58

F

## SILK



**MMGV** ALLMARBLE LASA SILK 58X116

F



**MMH4** ALLMARBLE LASA SILK 29X116

F



**MMHL** ALLMARBLE LASA SILK 87X87

F

# (allmarble)

GRES FINE PORCELLANATO COLORATO IN MASSA / COLORBODY FINE PORCELAIN STONEWARE / GRÈS CÉRAME FIN COLORÉ DANS LA MASSE / DURCHGEFÄRBTES FEINSTEINZEUG / GRES PORCELÁNICO FINO COLOREADO EN TODA LA MASA / ГОМОГЕННЫЙ МЕЛКОЗЕРНИСТЫЙ КЕРАМОГРАНИТ

GRES PORCELLANATO / PORCELAIN STONEWARE / GRÈS CÉRAME ÉMAILLÉ / FEINSTEINZEUG / GRES PORCELÁNICO / КЕРАМОГРАНИТ 21X18,2-7X28

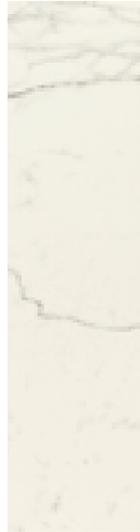
## STATUARIO

### NATURALE



**MMGT** ALLMARBLE STATUARIO 60X120 \*

G



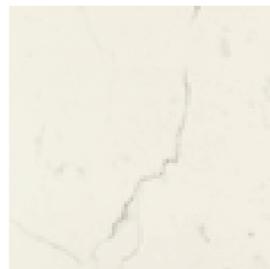
**MMJM** ALLMARBLE STATUARIO 30X120 \*

G



**MM7F** ALLMARBLE STATUARIO 90X90 \*

G



**MM9E** ALLMARBLE STATUARIO 60X60 \*

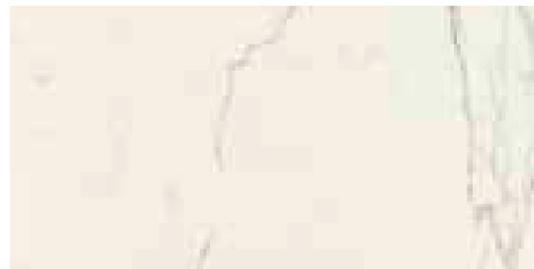
G



**MMU8** ALLMARBLE STATUARIO 30X60

G

### STRUTTURATO



**MMH1** ALLMARBLE STATUARIO STRUTT. 60X120

H

### 20 mm.



**MMHQ** ALLMARBLE20 STATUARIO 40X120

G



**MMHS** ALLMARBLE STATUARIO 21X18,2

G



**MMHX** ALLMARBLE STATUARIO 7X28

G

## LUX



**MMGQ** ALLMARBLE STATUARIO LUX 58X116

F



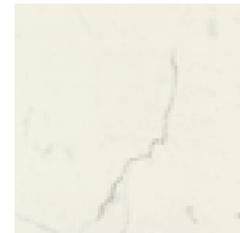
**MMHA** ALLMARBLE STATUARIO LUX 29X116

F



**MMHH** ALLMARBLE STATUARIO LUX 87X87

F



**MM9G** ALLMARBLE STATUARIO LUX 58X58

F

## SILK



**MMGW** ALLMARBLE STATUARIO SILK 58X116

F



**MMH5** ALLMARBLE STATUARIO SILK 29X116

F



**MMHM** ALLMARBLE STATUARIO SILK 87X87

F

# (allmarble)

GRES FINE PORCELLANATO COLORATO IN MASSA / COLORBODY FINE PORCELAIN STONEWARE / GRÈS CÉRAME FIN COLORÉ DANS LA MASSE / DURCHGEFÄRBTES FEINSTEINZEUG / GRES PORCELÁNICO FINO COLOREADO EN TODA LA MASA / ГОМОГЕННЫЙ МЕЛКОЗЕРНИСТЫЙ КЕРАМОГРАНИТ

GRES PORCELLANATO / PORCELAIN STONEWARE / GRÈS CÉRAME ÉMAILLÉ / FEINSTEINZEUG / GRES PORCELÁNICO / КЕРАМОГРАНИТ  
21X18,2-7X28

## ALTISSIMO

### NATURALE



**MMFC** ALLMARBLE ALTISSIMO  
60X120 \*

G



**MMJP** ALLMARBLE  
ALTISSIMO 30X120 \*

G



**MM7G** ALLMARBLE ALTISSIMO 90X90 \*

G



**MMGM** ALLMARBLE ALTISSIMO  
60X60 \*

G



**MMUA** ALLMARBLE  
ALTISSIMO 30X60

G



**MMH2** ALLMARBLE ALTISSIMO STRUTT.  
60X120

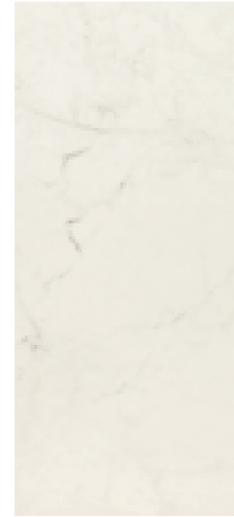
H



**MMHT** ALLMARBLE ALTISSIMO 21X18,2

G

## LUX



**MMGR** ALLMARBLE ALTISSIMO  
LUX 58X116

F



**MMHD** ALLMARBLE  
ALTISSIMO LUX 29X116

F



**MMHJ** ALLMARBLE ALTISSIMO LUX 87X87

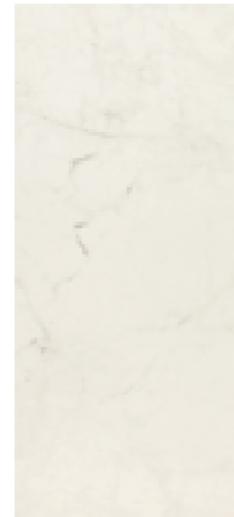
F



**MMGD** ALLMARBLE ALTISSIMO LUX  
58X58

F

## SILK



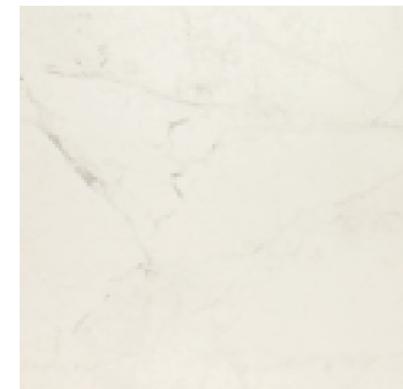
**MMGX** ALLMARBLE ALTISSIMO SILK  
58X116

F



**MMH6** ALLMARBLE  
ALTISSIMO SILK  
29X116

F



**MMHN** ALLMARBLE ALTISSIMO SILK  
87X87

F

# (allmarble)

GRES FINE PORCELLANATO COLORATO IN MASSA / COLORBODY FINE PORCELAIN STONEWARE / GRÈS CÉRAME FIN COLORÉ  
DANS LA MASSE / DURCHGEFÄRBTES FEINSTEINZEUG / GRES PORCELÁNICO FINO COLOREADO EN TODA LA MASA / ГОМОГЕННЫЙ  
МЕЛКОЗЕРНИСТЫЙ КЕРАМОГРАНИТ

GRES PORCELLANATO / PORCELAIN STONEWARE / GRÈS CÉRAME ÉMAILLÉ / FEINSTEINZEUG / GRES PORCELÁNICO / КЕРАМОГРАНИТ  
21X18,2-7X28

## RAFFAELLO

### NATURALE



**MMGU** ALLMARBLE RAFFAELLO  
60X120 \*

G



**MMJN** ALLMARBLE  
RAFFAELLO 30X120 \*

G



**MM9F** ALLMARBLE RAFFAELLO  
60X60 \*

G



**MMU9** ALLMARBLE  
RAFFAELLO 30X60

G

### LUX



**MMAL** ALLMARBLE RAFFAELLO  
LUX 58X116

F



**MMHC** ALLMARBLE  
RAFFAELLO LUX 29X116

F



**MM9H** ALLMARBLE RAFFAELLO  
LUX 58X58

F

# (allmarble)

GRES FINE PORCELLANATO COLORATO IN MASSA / COLORBODY FINE PORCELAIN STONEWARE / GRÈS CÉRAME FIN COLORÉ  
DANS LA MASSE / DURCHGEFÄRBTES FEINSTEINZEUG / GRES PORCELÁNICO FINO COLOREADO EN TODA LA MASA / ГОМОГЕННЫЙ  
МЕЛКОЗЕРНИСТЫЙ КЕРАМОГРАНИТ

GRES PORCELLANATO / PORCELAIN STONEWARE / GRÈS CÉRAME ÉMAILLÉ / FEINSTEINZEUG / GRES PORCELÁNICO / КЕРАМОГРАНИТ  
21X18,2-7X28

## TRAVERTINO

### NATURALE



**MMFA** ALLMARBLE TRAVERTINO  
60X120 ★

G



**MMJQ** ALLMARBLE  
TRAVERTINO 30X120 ★

G



**MMGN** ALLMARBLE TRAVERTINO  
60X60 ★

G



**MMUC** ALLMARBLE  
TRAVERTINO 30X60

G

### LUX



**MMJV** ALLMARBLE TRAVERTINO  
LUX 58X116

F



**MMJW** ALLMARBLE  
TRAVERTINO LUX 29X116

F



**MMJU** ALLMARBLE TRAVERTINO  
LUX 58X58

F

### STRUTTURATO



**MMH3** ALLMARBLE TRAVERTINO STRUTT. 60X120

H



**MMHU** ALLMARBLE TRAVERTINO 21X18,2

G



**MMHZ** ALLMARBLE TRAVERTINO 7X28

G

### 20 mm.



**MMHR** ALLMARBLE20 TRAVERTINO 40X120

G

# (allmarble)

GRES FINE PORCELLANATO COLORATO IN MASSA / COLORBODY FINE PORCELAIN STONEWARE / GRÈS CÉRAME FIN COLORÉ DANS LA MASSE / DURCHGEFÄRBTES FEINSTEINZEUG / GRES PORCELÁNICO FINO COLOREADO EN TODA LA MASA / ГОМОГЕННЫЙ МЕЛКОЗЕРНИСТЫЙ КЕРАМОГРАНИТ

GRES PORCELLANATO / PORCELAIN STONEWARE / GRÈS CÉRAME ÉMAILLÉ / FEINSTEINZEUG / GRES PORCELÁNICO / КЕРАМОГРАНИТ 21X18,2-7X28

## SAINT LAURENT

### NATURALE



**MMFJ** ALLMARBLE SAINT LAURENT 60X120 ★

[H]



**MMJR** ALLMARBLE SAINT LAURENT 30X120 ★

[H]



**MMJJ** ALLMARBLE SAINT LAURENT 90X90 ★

[H]



**MMVG** ALLMARBLE SAINT LAURENT 60X60 ★

[H]



**MMUD** ALLMARBLE SAINT LAURENT 30X60

[H]

### STRUTTURATO



**MMUO** ALLMARBLE SAINT LAURENT STRUTT. 60X120

[H]



**MMHV** ALLMARBLE SAINT LAURENT 21X18,2

[H]

**MMJO** ALLMARBLE SAINT LAURENT 7X28

[H]

## LUX



**MMCO** ALLMARBLE SAINT LAURENT LUX 58X116

[F]



**MMHE** ALLMARBLE SAINT LAURENT LUX 29X116

[F]



**MMHK** ALLMARBLE SAINT LAURENT LUX 87X87

[F]



**MMGE** ALLMARBLE SAINT LAURENT LUX 58X58

[F]

## FRAPPUCCINO

### LUX



**MMAK** ALLMARBLE FRAPPUCCINO LUX 58X116

[F]



**MMHF** ALLMARBLE FRAPPUCCINO LUX 29X116

[F]



**MMGF** ALLMARBLE FRAPPUCCINO LUX 58X58

[F]

\* In caso di posa combinata di superfici differenti (Naturale, Silk e Lux) è possibile fornire, su richiesta, il materiale Naturale nello stesso formato delle finiture Silk e Lux. / When different surfaces (Naturale, Silk and Lux) are laid in combination, the Naturale material can be supplied in the same size as the Silk and Lux finishes on request. / En cas de pose combinée de surfaces différentes (Naturale, Silk et Lux), nous pouvons fournir, sur demande, le produit Naturale au même format que Silk et Lux. / Bei kombinierter Verlegung unterschiedlicher Oberflächen (Naturale, Silk und Lux) ist die Oberfläche Naturale auf Anfrage im gleichen Format wie Silk und Lux lieferbar. / En caso de colocación combinada de superficies diferentes (Naturale, Silk y Lux) se puede suministrar, bajo pedido, el material Naturale en el mismo formato que los acabados Silk y Lux. / В случае комбинированной укладки разных поверхностей (Naturale, Silk и Lux), по заказу, материал Naturale может поставляться в таком же формате, как у отделок Silk и Lux.

GRES FINE PORCELLANATO COLORATO IN MASSA / COLORBODY FINE PORCELAIN STONEWARE / GRÈS CÉRAME FIN COLORÉ  
DANS LA MASSE / DURCHGEFÄRBTES FEINSTEINZEUG / GRES PORCELÁNICO FINO COLOREADO EN TODA LA MASA / ГОМОГЕННЫЙ  
МЕЛКОЗЕРНИСТЫЙ КЕРАМОГРАНИТ

GRES PORCELLANATO / PORCELAIN STONEWARE / GRÈS CÉRAME ÉMAILLÉ / FEINSTEINZEUG / GRES PORCELÁNICO / КЕРАМОГРАНИТ  
21X18,2-7X28



**MMPY** ALLMARBLE MOSAICO 30X30 (2)  
**MMPZ** ALLMARBLE MOSAICO 30X30 (2)  
**MMQ0** ALLMARBLE MOSAICO 30X30 (2)



**MMQ1** ALLMARBLE MOSAICO 30X30 (2)  
**MMQ2** ALLMARBLE MOSAICO 30X30 (2)  
**MMQ3** ALLMARBLE MOSAICO 30X30 (2)

RIF. STATUARIO / ALTISSIMO / SAINT LAURENT



**MMRA** ALLMARBLE DECORO DIAGONALE LUX 58X58

RIF. LASA / RAFFAELLO / FRAPPUCCINO



**MMRC** ALLMARBLE DECORO DIAGONALE LUX 58X58

(2) Mosaico assemblato con tratto plastico  
Spot-bonded mosaic  
Mosaïque montée avec trait de colle  
Punktverklebtes Mosaik  
Mosaico colocado aplicando cola plástica  
Мозаика с сегментами, выполненными из пластмассы – Мозаика, собранная на клеевой точке

(\*\*) Battiscopa ottenuto da taglio del fondo / Skirting cut from plain tile / Plinthe obtenue par découpe du fond / Aus Grundfliese geschnittener Sockel / Rodapié obtenido mediante corte del fondo / Плинтус, полученный методом нарезания фоновой плитки

(\*\*\*) I pezzi sono disponibili su ordinazione / Pieces are available to order / Les pièces sont disponibles sur commande / Die Teile sind auf Anfrage erhältlich / Las piezas se encuentran disponibles bajo pedido / Изделия поставляются по заказу

NATURALE PEZZI SPECIALI SPECIAL TRIMS PIECES SPECIALES SONDERSTÜCKE PIEZAS ESPECIALES СПЕЦИАЛЬНЫЕ ИЗДЕЛИЯ	BATTISCOPA BT 7x60 (**)	GRADONE 32,5x120x4 (***)	ELEMENTO AD ELLE (***) 40x120x4 SP. 20mm.	GRADINO (***) 40x120 SP. 20mm.	LUX PEZZI SPECIALI SPECIAL TRIMS PIECES SPECIALES SONDERSTÜCKE PIEZAS ESPECIALES СПЕЦИАЛЬНЫЕ ИЗДЕЛИЯ	BATTISCOPA BT LUX 7x58 (**)	GRADONE LUX 32,5x116x4 (***)
Allmarble Lasa	<b>MMK3</b>	<b>MMK8</b>	-	-	Allmarble Lasa	<b>MMKN</b>	<b>MMKF</b>
Allmarble Statuario	<b>MMK4</b>	<b>MMK9</b>	<b>MMJZ</b>	<b>MMK1</b>	Allmarble Statuario	<b>MMKP</b>	<b>MMKG</b>
Allmarble Raffaello	<b>MMK5</b>	<b>MMKA</b>	-	-	Allmarble Raffaello	<b>MMKQ</b>	<b>MMKH</b>
Allmarble Altissimo	<b>MMK6</b>	<b>MMKC</b>	-	-	Allmarble Altissimo	<b>MMKR</b>	<b>MMKJ</b>
Allmarble Travertino	<b>MMK7</b>	<b>MMKD</b>	<b>MMK0</b>	<b>MMK2</b>	Allmarble Travertino	<b>MMKS</b>	<b>MMKK</b>
Allmarble Saint Laurent	-	<b>MMKE</b>	-	-	Allmarble Saint Laurent	<b>MMKT</b>	<b>MMKL</b>
Allmarble Frappuccino	-	-	-	-	Allmarble Frappuccino	<b>MMKU</b>	<b>MMKM</b>



**MMPT** ALLMARBLE MOSAICO 3D NAT/LUX 29X29 (1)



**MMPU** ALLMARBLE MOSAICO 3D NAT/LUX 29X29 (1)



**MMPV** ALLMARBLE MOSAICO 3D NAT/LUX 29X29 (1)



**MMPW** ALLMARBLE MOSAICO 3D NAT/LUX 29X29 (1)



**MMPX** ALLMARBLE MOSAICO 3D NAT/LUX 29X29 (1)



**MMMN** ALLMARBLE DECORO RIGHE 21X18,2



**MMP** ALLMARBLE DECORO GEOMETRIA 21X18,2



**MMMQ** ALLMARBLE DECORO CUBO 21X18,2



**MMR4** ALLMARBLE FASCIA 3D LUX 14,5X29



**MMR7** ALLMARBLE TOZZETTO 3D LUX 14,5X14,5



**MMR5** ALLMARBLE FASCIA 3D LUX 14,5X29



**MMR8** ALLMARBLE TOZZETTO 3D LUX 14,5X14,5



**MMR6** ALLMARBLE FASCIA 3D LUX 14,5X29



**MMR9** ALLMARBLE TOZZETTO 3D LUX 14,5X14,5

(1) Mosaico assemblato su rete in fibra di vetro  
Mosaic mesh-mounted on fibreglass  
Mosaïque montée sur filet en fibre de verre  
Auf Glasfasernetz geklebtes Mosaik  
Mosaico enmallado sobre fibra de vidrio  
Мозаика, собранная на сетке из стекловолокна

IMBALLI PACKING EMBALLAGES VERPACKUNGEN EMBALAJES УПАКОВКИ	Pezzi Pieces Stck Pièces Piezas Штуки	Mq Sq. Mt Qm Mq Mq Кв. м	Kg Kr	Scatole Box Karton Boite Caja Коробки	Mq Sq. Mt Qm Mq Mq Кв. м	Kg Kr	Spessore Thickness Dicke Epaisseur Espesor Толщина	Pezzi Pieces Stck Pièces Piezas Штуки	Mq Sq. Mt Qm Mq Mq Кв. м	Kg Kr	
60x120 Rettificato	2	1,44	35,35	36	51,84	1.272,47	10,5	14,5x29 Fascia Lux	4	0,17	4,40
30x120 Rettificato	3	1,08	27,85	48	51,84	1.248,00	10,5	14,5x14,5 Tozzetto Lux	8	0,17	4,79
90x90 Rettificato	2	1,62	40,99	18	29,16	737,82	10,5				
60x60 Rettificato	3	1,08	26,62	40	43,20	1.064,72	10,0				
30x60 Rettificato	5	0,90	22,21	48	43,20	1.066,23	10,0				
7x28	50	0,98	19,30	52	50,96	1.003,51	9,0				
21x18,2	16	0,46	9,64	100	45,86	963,88	9,5				
58x116 Silk Rettificato	2	1,35	33,65	36	48,44	1.212,29	10,5				
29x116 Silk Rettificato	3	1,01	25,71	20	20,18	514,29	10,5				
87x87 Silk Rettificato	2	1,51	39,40	18	27,25	709,27	10,5				
58x116 Lux Rettificato	2	1,35	33,65	36	48,44	1.212,29	10,5				
29x116 Lux Rettificato	3	1,01	25,71	20	20,18	514,29	10,5				
87x87 Lux Rettificato	2	1,51	39,40	18	27,25	709,27	10,5				
58x58 Lux Rettificato	3	1,01	24,99	32	32,29	815,43	10,5				
60x120 Strutt. Rettificato	2	1,44	35,35	36	51,84	1.272,47	10,5				
40x120-20mm Rettificato	1	0,48	22,99	48	23,04	1.103,26	20,0				
30x30 Mosaico	4	0,36	8,05	80	28,80	643,68	10,0				
29x29 Mosaico	4	0,34	7,60	80	24,22	546,83	10,5				
21x18,2 Decoro	16	0,46	9,67	100	45,86	967,28	9,5				
58x58 Decoro Lux	3	1,01	16,51	32	32,30	528,49	10,5				
32,5x120x4 Gradone	2	0,78	19,80	-	-	-	-				
32,5x116x4 Gradone Lux	2	0,75	19,80	-	-	-	-				
40x120x4 Elemento ad Elle (20mm.)	1	0,48	26,93	-	-	-	20,0				
40x120 Gradino (20mm.)	1	0,48	22,64	-	-	-	20,0				
7x60 Battiscopa BT	14	8,4 ml	14,56	-	-	-	10,5				
7x58 Battiscopa BT Lux	14	8,12 ml	14,56	-	-	-	10,5				

	Metodo di prova Testing method Méthode d'essai Prüfmethode Método de prueba Метод испытания	Unità di misura Measurement unit Unité de mesure Maßeinheit Unidad de medida Единица измерения	Valori Tipici Medi Average Typical Values Valeurs Moyennes Typiques Typische Durchschnittswerte Valores Típicos Medios Средние типовые значения	Valori limite previsti Established limits Valeurs limites Prévues Vorgesehene Grenzwerte Valores límite previstos Предусмотренные предельные значения	Norma di riferimento Reference standard Norme de référence Bezugsnorm Norma de referencia Стандарт для справки
	<b>Assorbimento d'acqua in %</b> Water absorption in % Absorption d'eau en % Wasseraufnahme in % Absorción de agua en % Водопоглощение %			≤ 0,5 <b>Valore massimo singolo 0,6%</b> Maximum single value 0,6% Valeur unique maximale 0,6% Höchstwert Einzelwert 0,6% Valor único máximo 0,6% Максимальное отдельное значение 0,6%	UNI EN 14411-G
	<b>Dimensioni</b> Dimensions / Dimensions Abmessungen / Dimensiones / Размеры			<b>7 ≤ N &lt; 15cm</b> <b>N ≥ 15 cm</b>	
	<b>Lunghezza e larghezza (a)</b> Length and width / Longueur et largeur Länge und Breite / Longitud y anchura / Длина и ширина			± 2%(max 5 mm)	± 2%(max 5 mm)
	<b>Lunghezza e larghezza (b)</b> Length and width / Longueur et largeur Länge und Breite / Longitud y anchura / Длина и ширина			± 0,9 mm	± 0,6 % ± 2,0 mm
	<b>Spessore</b> Thickness / Épaisseur Stärke / Espesor / Толщина			± 0,5 mm	± 5 % ± 0,5 mm
	<b>Rettilineità degli spigoli</b> Edge straightness / Rectitude des arêtes Geradlinigkeit der Kanten / Rectitud de los cantos / Ровность кромок	ISO 10545-2	mm %	± 0,75 mm	± 0,5 % ± 1,5 mm
	<b>Ortogonalità</b> Orthogonality / Orthogonalité Rechtwinkigkeit / Ortogonalidad / Ортогональность			± 0,75 mm	± 0,5 % ± 2,0 mm
	<b>Planarità (c)</b> Flatness / Planéité Ebenförmigkeit / Planeidad / Плоскостность			± 0,75 mm	± 0,5 % ± 2,0 mm
	<b>Aspetto</b> Appearance / Aspect Aussehen / Aspecto / Внешний вид				≥ 95%
	<b>Resistenza alla flessione</b> Bending strength Résistance à la flexion Biegefestigkeit Resistencia a la flexión Сопротивление изгибу	ISO 10545-4			
	<b>Modulo di rottura</b> Modulus of rupture Module de rupture Bruchlast Módulo de rotura Прочность на изгиб		N/mm <sup>2</sup>	≥ 35	R ≥ 35 <b>Valore singolo minimo 32</b> Minimum single value 32 Valeur unique minimale 32 Geringer Einzelwert 32 Valor único mínimo 32 Минимальное отдельное значение 32
	<b>Sforzo di rottura</b> Breaking strength Force de rupture Bruchkraft Esfuerzo de rotura Предел прочности		N	≥ 1300	≥ 1300
	<b>Resistenza all'abrasione profonda</b> Resistance deep abrasion Résistance à l'abrasion profonde Tiefenabriebfestigkeit Resistencia a la abrasión profunda Устойчивость к глубокому истиранию	ISO 10545-6	mm <sup>3</sup>	120-150	≤ 175
	<b>Resistenza all'abrasione superficiale</b> Resistance to surface abrasion Abriebfestigkeit Résistance à l'abrasion superficielle Resistencia a la abrasión superficial Стойкость к поверхностному истиранию	<b>Metodo interno</b> internal method Interne Methode méthode interne método interno внутренний метод	<b>Classe interna</b> internal class Interne Klassifizierung classe interne clase interna внутренний класс	<b>da F a H</b> from F to H / de F à H von F bis H / de F a H / от F до H	
	<b>Resistenza al gelo</b> Frost resistance Résistance au gel Frostbeständigkeit Resistencia a la helada Морозостойкость	ISO 10545-12			<b>Conforme</b> Complies with the standards Conforme aux normes Anforderungen erfüllt Conforme con las normas Соответствует
	<b>Resistenza agli sbalzi termici</b> Thermal shock resistance Résistance aux écarts de température Widerstandsfähigkeit gegen Temperaturschwankungen Resistencia al choque térmico Стойкость к тепловым перепадам	ISO 10545-9			<b>Conforme</b> Complies with the standards Conforme aux normes Anforderungen erfüllt Conforme con las normas Соответствует
	<b>Coefficiente di dilatazione termica lineare</b> Linear thermal expansion coefficient Coefficient de dilatation thermique linéique Lineare Wärmeausdehnungskoeffizient Coeficiente de dilatación térmica lineal Кoefficient линейного теплового расширения	ISO 10545-8	x10 <sup>-6</sup> /°C	≤ 9	<b>Metodo di prova disponibile</b> Test method available Méthode de contrôle disponible Verfügbare Prüfmethode Método de control disponible Имеющийся метод испытания

	Metodo di prova Testing method Méthode d'essai Prüfmethode Método de prueba Метод испытания	Unità di misura Measurement unit Unité de mesure Maßeinheit Unidad de medida Единица измерения	Valori Tipici Medi Average Typical Values Valeurs Moyennes Typiques Typische Durchschnittswerte Valores Típicos Medios Средние типовые значения	Valori limite previsti Established limits Valeurs limites Prévues Vorgesehene Grenzwerte Valores límite previstos Предусмотренные предельные значения	Norma di riferimento Reference standard Norme de référence Bezugsnorm Norma de referencia Стандарт для справки
	<b>Resistenza alle macchie</b> Stain resistance Résistance aux taches Fleckenbeständigkeit Resistencia a las manchas Стойкость к пятнообразованию				ISO 10545-14
	<b>Resistenza ai prodotti chimici di uso domestico e sali per piscina</b> Resistance to chemicals for household use and swimming pool salts Résistance aux produits chimiques d'usage domestique et sels pour piscine Beständigkeit gegen Haushaltschemikalien und Zusätze für Schwimmbäder Resistencia a los productos químicos para uso doméstico y sales para piscina Стойкость к бытовым химическим средствам и солям для бассейнов				ISO 10545-13
	<b>Resistenza agli acidi ed alle basi</b> Resistance to acids and bases Résistance aux acides et aux bases Säure- und Laugenbeständigkeit Resistencia a los ácidos y a las bases Стойкость к кислотам и щелочам				
	<b>Resistenza dei colori alla luce</b> Colour resistance to light exposure Résistance des couleurs à la lumière Lichtechtheit der Farben Resistencia de los colores a la exposición de la luz Светостойкость цветов				DIN 51094
	<b>Resistenza allo scivolamento</b> Skid resistance Résistance au glissement Rutschhemmung Resistencia al deslizamiento Сопротивление скольжению				RAMP METHOD
	<b>Resistenza allo scivolamento</b> Skid resistance Résistance au glissement Rutschhemmung Resistencia al deslizamiento Сопротивление скольжению				RAMP METHOD
	<b>Coefficiente di attrito medio</b> Mean coefficient of friction Coefficient de frottement moyen Mittlerer Reibungskoeffizient Coeficiente de roce medio Средний коэффициент трения				B.C.R.
	<b>Resistenza allo scivolamento</b> Skid resistance Résistance au glissement Rutschhemmung Resistencia al deslizamiento Сопротивление скольжению				PENDULUM
	<b>Resistenza allo scivolamento</b> Skid resistance Résistance au glissement Rutschhemmung Resistencia al deslizamiento Сопротивление скольжению				PENDULUM
					DIGITAL TRIBOMETER (D-COF)

- Pavimentazioni di ambienti lavorativi e zone operative con superfici sdrucciolevoli.**  
Flooring of work environments and operating areas with slippery surfaces.  
Sols de locaux industriels et de zones de travail à surfaces dérapantes.  
Bodenbeläge für Arbeitsräume und Arbeitsbereiche mit Rutschgefahr.  
Pavimentaciones de zonas de trabajo y operativas con superficies resbaladizas.  
Полы в рабочих помещениях и рабочих зонах со скользкими поверхностями.
  - Pavimentazioni per zone bagnate con calpestio a piedi scalzi.**  
Flooring for wet areas to be walked on barefoot.  
Sols pour zones mouillées avec piétement pieds nus.  
Bodenbeläge in nassbesetzten Barfußbereichen.  
Pavimentaciones para zonas mojadas donde se camina con pies descalzos.  
Полы для влажных зон, предназначенные для хождения по ним босиком.
- N Dimensione nominale (cm)**  
N Nominal dimension (cm)  
N Dimension nominale (cm)  
N Nennmaß (cm)  
N Dimensión nominal (cm)  
N Номинальный размер (см)
- (a) **Differenza ammissibile tra dimensione di fabbricazione e dimensione nominale**  
Permissible difference between work size and nominal size  
Différence admissible entre la dimension de fabrication et la dimension nominale.  
Zulässige Differenz zwischen Werksmaß und Nennmaß  
Diferencia admisible entre medida de fabricación y medida nominal.  
Допустимая разница между фактическим размером изделия и номинальным
- (b) **Deviazione ammissibile in % della dimensione media di una singola piastrina (2 o 4 lati) dalla dimensione di fabbricazione**  
Permissible % variation in the average size of a single tile (2 or 4 sides) from the work size  
Déviation admissible en % de la dimension moyenne d'un seul carreau (2 ou 4 côtés) par rapport à la dimension de fabrication.  
Zulässige Abweichung, in % der mittleren Größe einer Einzeilfläche (2 oder 4 Seiten) vom Werksmaß  
En porcentaje, desviación admisible del tamaño medio de un solo azulejo (2 o 4 lados) con respecto a la medida de fabricación.  
Допустимое отклонение в % среднего размера каждой плитки (2 или 4 стороны) от фактических размеров
- (c) **c.c. Deviazione massima ammissibile della curvatura del centro, in % oppure mm, in rapporto alla diagonale calcolata secondo le dimensioni di fabbricazione e.c. Deviazione massima ammissibile della curvatura dello spigolo, in % oppure mm, in rapporto alle dimensioni di fabbricazione corrispondenti. w. Deviazione massima ammissibile dello svergolamento, in % oppure mm, in rapporto alla diagonale calcolata secondo le dimensioni di fabbricazione**  
c.c. Maximum permissible deviation, in % or mm, in the centre curvature from the diagonal calculated on the basis of the work size e.c. Maximum permissible deviation, in % or mm, in the edge curvature from the corresponding work size w. Maximum permissible deviation in warpage, in % or mm, from the diagonal calculated on the basis of the work size  
c.c. Déviation maximale admissible de la courbure du centre, en % ou en mm, par rapport à la diagonale calculée selon les dimensions de fabrication. e.c. Déviation maximale admissible de la courbure de l'angle, en % ou en mm, par rapport aux dimensions de fabrication correspondantes. w. Déviation maximale admissible du voile en % ou en mm, par rapport à la diagonale calculée selon les dimensions de fabrication.  
c.c. Maximal zulässige Abweichung der Mittelpunktwölbung, in % oder mm, bezogen auf die über das Werksmaß berechnete Diagonale e.c. Maximal zulässige Abweichung der Kantenwölbung, in % oder mm, bezogen auf das zugehörige Werksmaß w. Maximal zulässige Abweichung der Windschiefe, in % oder mm, bezogen auf die über das Werksmaß berechnete Diagonale  
c.c. En porcentaje o en milímetros, desviación máxima admisible de la curvatura del centro con respecto a la diagonal calculada según las medidas de fabricación. e.c. En porcentaje o en milímetros, desviación máxima admisible de la curvatura de la esquina con respecto a las medidas de fabricación correspondientes. w. En porcentaje o en milímetros, desviación máxima admisible del abarquillamiento con respecto a la diagonal calculada según las medidas de fabricación.  
c.c. Максимальное допустимое отклонение изгиба центра в % или в мм относительно диагонали, рассчитанное по фактическим размерам e.c. Максимальное допустимое отклонение изгиба кромок в % или в мм по отношению к соответствующим фактическим размерам. w. Максимальное допустимое отклонение перекоса в % или в мм по отношению к диагонали, рассчитанное по фактическим размерам

	Metodo di prova Testing method Méthode d'essai Prüfmethode Método de prueba Метод испытания	Unità di misura Measurement unit Unité de mesure Maßeinheit Unidad de medida Единица измерения	Valori Tipici Medi Average Typical Values Valeurs Moyennes Typiques Typische Durchschnittswerte Valores Típicos Medios Средние типовые значения	Valori limite previsti Established limits Valeurs limites Prévuées Vorgesehene Grenzwerte Valores límite previstos Предусмотренные предельные значения	Norma di riferimento Reference standard Norme de référence Bezugsnorm Norma de referencia Стандарт для справки
	<b>Assorbimento d'acqua in %</b> Water absorption in % Absorption d'eau en % Wasseraufnahme in % Absorción de agua en % Водопоглощение %			Valore massimo singolo 0,6% Maximum single value 0,6% Valeur unique maximale 0,6% Höchstwert Einzelwert 0,6% Valor único máximo 0,6% Максимальное отдельное значение 0,6%	UNI EN 14411-G
	<b>Dimensioni</b> Dimensions Abmessungen Dimensiones Размеры			<b>N ≥ 15 cm</b>	
	<b>Lunghezza e larghezza (a)</b> Length and width Länge und Breite Longueur et largeur Longitud y anchura Длина и ширина			± 2% (max 5 mm)	
	<b>Lunghezza e larghezza (b)</b> Length and width Länge und Breite Longueur et largeur Longitud y anchura Длина и ширина			± 0,6%      ± 2 mm	
	<b>Spessore</b> Thickness Épaisseur Stärke Espesor Толщина			± 0,5%      ± 0,5 mm	
	<b>Rettilineità degli spigoli</b> Edge straightness Geradlinigkeit der Kanten Rectitude des arêtes Rectitud de los cantos Прямолинейность кромок			± 0,5 %      ± 1,5 mm	
	<b>Ortogonalità</b> Orthogonality Orthogonalité Rechtwinkligkeit Ortogonalidad Ортогональность			± 0,5%      ± 2 mm	
	<b>Planarità (c)</b> Flatness Planéité Ebentfächigkeit Planeidad Плоскостность			± 0,5%      ± 2 mm	
	<b>Aspetto</b> Appearance Aspect Aspecto Внешний вид			≥ 95%	
	<b>Resistenza alla flessione</b> Bending strength Résistance à la flexion Biegefestigkeit Resistencia a la flexión Сопротивление изгибу			≥ 45	UNI EN 14411-G
	<b>Storzo di rottura</b> Breaking strength Force de rupture Bruchkraft Esfuerzo de rotura Предел прочности			≥ 11.000	UNI EN 14411-G
	<b>Resistenza all'urto</b> Shock resistance Résistance aux chocs Schlagfestigkeit Resistencia al impacto Ударопрочность			0,83	UNI EN 14411-G
	<b>Resistenza all'abrasione profonda</b> Resistance deep abrasion Résistance à l'abrasion profonde Tiefenabriebfestigkeit Resistencia a la abrasión profunda Устойчивость к глубокому истиранию			120-150	UNI EN 14411-G
	<b>Resistenza al gelo</b> Frost resistance Résistance au gel Frostbeständigkeit Resistencia a la helada Морозостойкость			Conforme Complies with the standards Conforme aux normes Anforderungen erfüllt Conforme con las normas Соответствует	UNI EN 14411-G
	<b>Resistenza agli sbalzi termici</b> Thermal shock resistance Résistance aux écarts de température Widerstandsfähigkeit gegen Temperaturschwankungen Resistencia al choque térmico Стойкость к тепловым перепадам			Conforme Complies with the standards Conforme aux normes Anforderungen erfüllt Conforme con las normas Соответствует	UNI EN 14411-G

	Metodo di prova Testing method Méthode d'essai Prüfmethode Método de prueba Метод испытания	Unità di misura Measurement unit Unité de mesure Maßeinheit Unidad de medida Единица измерения	Valori Tipici Medi Average Typical Values Valeurs Moyennes Typiques Typische Durchschnittswerte Valores Típicos Medios Средние типовые значения	Valori limite previsti Established limits Valeurs limites Prévuées Vorgesehene Grenzwerte Valores límite previstos Предусмотренные предельные значения	Norma di riferimento Reference standard Norme de référence Bezugsnorm Norma de referencia Стандарт для справки
	<b>Coefficiente di dilatazione termica lineare</b> Linear thermal expansion coefficient Coefficient de dilatation thermique linéique Linearer Wärmeausdehnungskoeffizient Coeficiente de dilatación térmica lineal Козффициент линейного теплового расширения			Valore dichiarato Value declared Valeur déclarée Erklärter wert Valor declarado Заявленное значение	UNI EN 14411-G
	<b>Resistenza alle macchie</b> Stain resistance Résistance aux taches Fleckenbeständigkeit Resistencia a las manchas Стойкость к пятнообразованию			Classe 5 Class 5 Klasse 5 Classe 5 Categoría 5 Класс 5	UNI EN 14411-G
	<b>Resistenza ai prodotti chimici di uso domestico e sali per piscina</b> Resistance to chemicals for household use and swimming pool salts Resistance aux produits chimiques d'usage domestique et sels pour piscine Beständigkeit gegen Haushaltschemikalien und Zusätze für Schwimmbäder Resistencia a los productos químicos para uso doméstico y sales para piscina Стойкость к бытовым химическим средствам и солям для бассейнов			GA	UNI EN 14411-G
	<b>Resistenza agli acidi ed alle basi</b> Resistance to acids and bases Résistance aux acides et aux bases Säure- und Laugenbeständigkeit Resistencia a los ácidos y a las bases Стойкость к кислотам и щелочам			GLA - GLB GHA - GHB	UNI EN 14411-G
	<b>Resistenza dei colori alla luce</b> Colour resistance to light exposure Résistance des couleurs à la lumière Lichtechtheit der Farben Resistencia de los colores a la exposición de la luz Светостойкость цветов			Conforme Complies with the standards Conforme aux normes Anforderungen erfüllt Conforme con las normas Соответствует	
	<b>Resistenza allo scivolamento</b> Skid resistance Résistance au glissement Rutschhemmung Resistencia al deslizamiento Сопротивление скольжению			R10 Statuario R11 Travertino	DIN 51130 BGR 181 <sup>1</sup>
	<b>Resistenza allo scivolamento</b> Skid resistance Résistance au glissement Rutschhemmung Resistencia al deslizamiento Сопротивление скольжению			A + B	DIN 51097 GUV 26.17 <sup>2</sup>
	<b>Coefficiente di attrito medio</b> Mean coefficient of friction Coefficient de frottement moyen Mittlerer Reibungskoeffizient Coeficiente de roce medio Средний коэффциент трения			μ > 0,40	D.M. N°236 14/6/89
	<b>Resistenza allo scivolamento</b> Skid resistance Résistance au glissement Rutschhemmung Resistencia al deslizamiento Сопротивление скольжению			Classe 3 Class 3 Klasse 3 Categoría 3 Класс 3	ENV 12633 BOE N°74 DEL 28/3/06
	<b>Resistenza allo scivolamento</b> Skid resistance Résistance au glissement Rutschhemmung Resistencia al deslizamiento Сопротивление скольжению			PTV > 36	BSEN13036-4:2011
	<b>Resistenza allo scivolamento</b> Skid resistance Résistance au glissement Rutschhemmung Resistencia al deslizamiento Сопротивление скольжению			> 0,42	ANSI 137.1:2012

- 1 **Pavimentazioni di ambienti lavorativi e zone operative con superfici sdrucciolevoli.**  
Flooring for work environments and operating areas with slippery surfaces.  
Sols de locaux industriels et de zones de travail à surfaces dérapantes.  
Bodenbeläge für Arbeitsräume und Arbeitsbereiche mit Rutschgefahr.  
Pavimentaciones de zonas de trabajo y operativas con superficies resbaladizas.  
Полы в рабочих помещениях и рабочих зонах со скользкими поверхностями.
- 2 **Pavimentazioni per zone bagnate con calpestio a piedi scalzi.**  
Flooring for wet areas to be walked on barefoot.  
Sols pour zones mouillées avec piétinement pieds nus.  
Bodenbeläge in nassbelasteten Barfußbereichen.  
Pavimentaciones para zonas mojadas donde se camina con pies descalzos.  
Полы для влажных зон, предназначенные для хождения по ним босиком.
- N **Dimensione nominale (cm)**  
N Nominal dimension (cm)  
N Dimension nominale (cm)  
N Nennmaß (cm)  
N Dimensión nominal (cm)  
N Номинальный размер (cm)

# ( simbologia )

SIMBOLS / SYMBOLES / SYMBOLE / SYMBOLE / СИМВОЛЫ



Rivestimento matt  
Matt wall tiling  
Revêtement de mur mat  
Wandverkleidung - matt  
Revestimiento mate  
Матовая облицовка



Rivestimento lucido  
Glossy wall tiling  
Revêtement de mur brillant  
Wandverkleidung - glänzend  
Revestimiento brillante  
Блестящая облицовка



Rivestimento semimatt  
Semimatt wall tiling  
Revêtement de mur mi-mat  
Wandverkleidung - halbmatt  
Revestimiento semimate  
Полуматовая облицовка



Pavimento matt  
Matt flooring  
Revêtement de sol mat  
Bodenbelag - matt  
Pavimento mate  
Матовый пол



Pavimento lucido  
Glossy flooring  
Revêtement de sol brillant  
Bodenbelag - glänzend  
Pavimento brillante  
Блестящий пол



Pavimento semimatt  
Semimatt flooring  
Revêtement de sol mi-mat  
Bodenbelag - halbmatt  
Pavimento semimate  
Полуматовый пол



BCR  
Coefficiente di attrito medio  
Mean coefficient of friction  
Coefficient de frottement moyen  
Mittlerer Reibungskoeffizient  
Coeficiente de roce medio  
Средний коэффициент трения  
Norma di riferimento / Reference standard  
Norme de référence / Bezugsnorm  
Norma de referencia / Стандарт для справки  
D.M. N°236 14/6/89



PENDULUM classe  
Resistenza allo scivolamento  
Skid resistance  
Résistance au glissement  
Rutschhemmung  
Resistencia al deslizamiento  
Спротивленіє скольженію  
Norma di riferimento / Reference standard  
Norme de référence / Bezugsnorm  
Norma de referencia / Стандарт для справки  
ENV 12633 - BOE N°74 DEL 2006



D-COF  
Resistenza allo scivolamento  
Skid resistance  
Résistance au glissement  
Rutschhemmung  
Resistencia al deslizamiento  
Спротивленіє скольженію  
Norma di riferimento / Reference standard  
Norme de référence / Bezugsnorm  
Norma de referencia / Стандарт для справки  
ANSI 137.1:2012



PENDULUM PTM  
Resistenza allo scivolamento  
Skid resistance  
Résistance au glissement  
Rutschhemmung  
Resistencia al deslizamiento  
Спротивленіє скольженію  
Norma di riferimento / Reference standard  
Norme de référence / Bezugsnorm  
Norma de referencia / Стандарт для справки  
BSEN13036-4:2011



I formati 60x60 e 30x60 rettificati sono modulari se posati con fuga da 2 mm.

The 60x60 and 30x60 rectified sizes can be used in modular combinations if laid with 2 mm joint.

Les formats 60x60 et 30x60 rectifiés peuvent se combiner s'ils sont posés avec un joint de 2 mm.

Die rektifizierten Formate 60x60 und 30x60 sind modular, sofern sie mit einer Fugenbreite von 2 mm verlegt werden.

Los formatos de 60 x 60 y de 30 x 60 rectificadas son modulares si se colocan dejando juntas de 2 mm.

Обрезные форматы 60x60 и 30x60 могут укладываться модульно со швом 2 мм.



Resistenza al gelo.  
Frost proof.  
Résistance au gel.  
Frostbeständigkeit.  
Resistencia a la helada.  
Морозостойкая.



Resistenza all'abrasione profonda  
Resistance deep abrasion  
Résistance à l'abrasion profonde  
Tiefenabriebfestigkeit  
Resistencia a la abrasión profunda  
Устойчивость к глубокому истиранию



R  
Resistenza allo scivolamento.  
Pavimentazioni di ambienti lavorativi e zone operative con superfici sdruciolevoli.  
Skid resistance.  
Flooring of work environments and operating areas with slippery surfaces.  
Résistance à la glissance.  
Sols de locaux industriels et de zones de travail à surfaces dérapantes.



V<sub>2</sub>  
Piastrelle con lieve variazione di tono e disegno  
Tiles with a slight variation of colour and design  
Dalles avec une légère variation de tonalité et de dessin  
Fliesen mit leichten Unterschieden bei Farbton und Muster  
Baldosas con una variación ligera de tono y diseño  
Плитка с незначительным изменением оттенка и рисунка



V<sub>3</sub>  
Piastrelle con media variazione di tono e disegno  
Tiles with a medium variation of colour and design  
Dalles avec une variation moyenne de tonalité et de dessin  
Fliesen mit gewissen Unterschieden bei Farbton und Muster  
Baldosas con una variación media de tono y diseño  
Плитка с изменением оттенка и рисунка средней степени

# ( destinazioni d'uso )

INTENDED USE / DESTINATIONS D'EMPLOI / ANWENDUNGSBEREICH / USO PREVISTO / ОБЛАСТИ ПРИМЕНЕНИЯ

F

Materiali consigliati per qualsiasi locale di un'abitazione che non abbia collegamenti diretti con l'esterno o accessi non protetti da zerbini. Medie sollecitazioni all'abrasione.

Tiles suitable for any room of a house without direct access from the outside or access not protected by doormats. Average stress abrasive wear.

Matériaux conseillés pour toutes les pièces de la maison sans accès direct de l'extérieur ou dont l'accès de l'extérieur est protégé par des paillassons. Abrasion sous contraintes moyennes.

Für alle Wohnräume ohne direkten Zugang von außen geeignet, welche nicht durch Fußmatten geschützt sind. Mittlere Abriebbeanspruchung.

Materiales aconsejados para cualquier habitación de una vivienda sin accesos directos desde el exterior o accesos no protegidos por felpudos; esfuerzos de mediana intensidad por abrasión.

Материалы рекомендованы для любых жилых помещений, не имеющих прямого выхода на улицу или же доступа без входных ковриков. Среднее абразивное воздействие.

G

Materiali consigliati per locali sottoposti a sollecitazioni all'abrasione medio pesanti come: case individuali, commerciale leggero.

Materials suitable for rooms subject to medium-heavy abrasion, such as detached houses and light-traffic commercial buildings.

Matériaux recommandés pour des locaux soumis à des contraintes d'abrasion moyennes et fortes : pavillons, espaces commerciaux soumis à un trafic léger, etc.

Empfohlene Materialien für Räume mit mittlerer Abriebbeanspruchung wie Einfamilienhäuser, Gewerbebereiche mit leichter Beanspruchung.

Materiales aconsejados para locales sometidos a una abrasión de mediana y fuerte intensidad como: casas unifamiliares, actividades comerciales con tránsito limitado.

Материалы рекомендованы для помещений, подверженных средне-тяжелому абразивному воздействию, как-то: частные дома, коммерческие объекты с небольшой интенсивностью хождения.

H

Materiali consigliati per sollecitazioni relativamente forti in ambienti anche non protetti da agenti graffianti, sia pubblici che privati.

Materials recommended for situations of relatively hard wear in environments without protection against scratching, for both the public and private sectors.

Matériaux recommandés pour les milieux soumis à de fortes contraintes, même non protégés contre les agents abrasifs, aussi bien dans le secteur public que privé.

Materialien für Böden mit relativ starker Begehrfrequenz in öffentlichen und privaten Gebäuden empfohlen, auch wenn diese nicht mit einem Kratzschutz behandelt wurden.

Materiales aconsejados para locales, tanto públicos como privados, sometidos a esfuerzos relativamente fuertes y no protegidos de agentes que rayan.

Рекомендуемые материалы для общественных и частных помещений с относительно сильными нагрузками и не защищенных от воздействия абразивных веществ.

( thanks to )



Poliform  
Edizioni Design  
Venicem  
Flos  
ByLassen



Vitra  
Lineabeta  
Dornbracht  
Luceplan  
Alias Design  
Covo



Agape  
La Cividina  
Gabel  
Acca Kappa  
Koh I Noor



Bath&Bath  
Gabel



Former  
Made By Hand  
By Lassen  
Living Divani  
Cogal  
Piquadro



Cogal  
PuraLuce  
Marset  
C&C



Baxter



Cassina  
Danese Milano



Dornbracht  
Living Divani  
Gabel  
Kvadrat



Alias Design

03.2016

La riproduzione dei colori è approssimativa. Le tabelle con i dati riferiti ai contenuti per scatole ed ai pesi degli imballi sono aggiornate al momento della stampa del catalogo, pertanto i dati elencati possono subire variazioni.

Colour reproduction approximate. The tables with the data referred to the content per box and to the packing weight are updated at the catalogue printing time; therefore the listed data can be altered.

Reproduction couleurs approximative. Les tableaux avec les données concernant les contenus par colis et les poids des emballage sont mis à jour au moment où le catalogue est imprimé, c'est pourquoi ces données peuvent subir des variations.

Farbwiedergabe unverbindlich. Die in den Tabellen enthaltenen Daten in Bezug auf den Inhalt pro Karton und das Gewicht der jeweiligen Verpackung werden am Ausgabedatum des Katalogs richtig gestellt. Jeweilige Veränderungen entsprechender Daten sind somit vorbehalten.

Reproducción de los colores aproximada. Las tablas con los datos del contenido por caja y el peso de los embalajes, están puestas al día en la fecha de impresión del catálogo, por tanto los datos indicados pueden sufrir variaciones.

Таблицы с данными, относящимися к содержанию коробок и весу упаковок, действительны на момент издания каталога, следовательно, они могут претерпеть изменения.

Marazzi Group ha la facoltà esclusiva di modificare e sostituire, anche solo parzialmente, i componenti dei sistemi illustrati in questo folder, senza l'obbligo di darne preavviso.

Marazzi Group have the exclusive right to modify and replace the components of the systems illustrated in this folder, even only partially and with no obligation to give prior notice thereof.

Marazzi Group se reservent le droit de modifier et de remplacer sans aucun preavis, meme partiellement, les elements des systemes presentes dans ce depliant.

Marazzi Group behalten sich das Recht vor, Teile des in diesem Katalog aufgeführten Systems ohne vorherige Ankündigung zu ändern oder zu ersetzen.

Marazzi Group tienen la facultad exclusiva de modificar o sustituir, incluso sólo parcialmente y sin previo aviso, los componentes de los sistemas ilustrados en este catálogo.

Marazzi Group обладают эксклюзивным правом изменять и заменять, даже лишь частично, компоненты иллюстрированных в данном каталоге систем без обязательства предварительного уведомления.



follow us on:



**MARAZZI** 

**MARAZZI GROUP S.R.L.**  
**A SOCIO UNICO**

V.LE REGINA PACIS, 39  
41049 SASSUOLO (MO)  
ITALY

T // +39 0536 860800  
F // +39 0536 860644  
E // [INFO@MARAZZI.IT](mailto:INFO@MARAZZI.IT)  
[WWW.MARAZZI.IT](http://WWW.MARAZZI.IT)